

GARDEN HOUSE

EN DE CZ SK HU PL



PAH 882



G2I

Thank you for purchasing our product.

Before using this unit, please read this manual.

Assembly instructions:

Prior to the assembly please read all instructions and information carefully.

Check whether you have all parts which are necessary for the assembly.

The plastic shed has to be anchored to its base in order to prevent damage. The base is not included in the delivery and it has to be built separately.

Please mind your own safety.

1. Assemble the shed in dry, calm conditions. Do not assembly in windy conditions.
2. 2-4 persons are required for the assembly of this plastic shed.
3. Use protective clothing, gloves and goggles when assembling the shed.
4. During the assembly no children or pets should be present in the working area.

Care and maintenance:

1. Keep the doors closed and locked when the shed is not in use to prevent wind damage.

2. Clean the house using cloth and water.

3. Always remove fallen leaves from the roof as soon as possible to prevent them staining the roof. In case of snowfall remove the snow from the roof regularly. Large amounts of snow on the roof can damage the shed.

4. The house is not designed for living but only for storage purposes. Do not store hot items, such as recently used grills, blowtorches and volatile chemicals in the shed.

The English version of the manual is an exact translation of the original manufacturer's instructions.

Images used in this manual are for illustrational purposes only and may differ from the actual product.



Vielen Dank für den Kauf unseres Produktes.

Bevor Sie dieses Gerät verwenden, lesen Sie diese Anleitung.

Montageanleitung:

Bevor Sie mit der Montage beginnen, lesen Sie sorgfältig alle Anweisungen und Informationen durch.

Überprüfen Sie, ob Ihnen alle notwendigen Teile für den Bau des Gartenhauses zur Verfügung stehen.

Das Gartenhaus muss ordnungsgemäß an der Grundplatte verankert werden, damit es bei starkem Wind nicht zur dessen Beschädigung oder Zerstörung kommt. Die Grundplatte ist nicht im Lieferumfang enthalten, diese muss getrennt gebaut werden.

Achten Sie auf Ihre Sicherheit.

1. Die Montage des Hauses ist an einem trockenen Ort und bei guten Wetterbedingungen durchzuführen.
2. Montieren Sie das Haus in 2-4 Personen.
3. Tragen Sie bei der Montage Schutzkleidung, Handschuhe und Schutzbrille.
4. Während der Montage sollten sich auf der Baustelle keine Kinder und Haustiere bewegen.

Pflege und Wartung:

1. Halten Sie die Tür geschlossen und verriegelt, um Beschädigungen durch Wind zu vermeiden.
2. Reinigen Sie das Haus mit einem Tuch und Wasser.
3. Entfernen Sie Laubblätter immer möglichst schnell, um Verfärbungen des Dachs zu vermeiden. Entfernen Sie den gefallenen Schnee regelmäßig vom Dach. Größere Schneemengen auf dem Dach können Schäden am Dach verursachen.
4. Das Haus ist nicht zum Wohnen, sondern zum Aufbewahren von Sachen vorgesehen. Im Gartenhaus dürfen keine heißen Gegenstände wie heiße Grills, UV-Lampen, flüchtige Chemikalien usw. gelagert werden.

Die deutsche Version der Anleitung ist eine genaue Übersetzung der Anleitung des Herstellers. Die in diesem Handbuch verwendeten Bilder dienen nur zur Illustration und können nicht genau das Produkt entsprechen.



Děkujeme za nákup našeho výrobku.

Před použitím si prosím přečtěte tento návod.

Montážní návod:

Dříve, než začnete s montáží, pečlivě si prostudujte všechny pokyny a informace.

Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné díly pro stavbu domku.

Domek musí být rádně ukotven k základové desce, aby nedošlo při silném větru k jeho poškození nebo zničení. Základová deska není součástí balení, je nutné si ji vybudovat samostatně.

Dbejte na svoji bezpečnost.

1. Montáž domku provádějte na suchém místě a za dobrých povětrnostních podmínek.
2. Domek montujte ve 2-4 lidech.
3. Při montáži používejte ochranný oděv, rukavice a ochranné brýle.
4. V době montáže by se po staveništi neměly pohybovat děti a domácí zvířata.

Péče a údržba:

1. Dveře od domku nechávejte zavřené a zamčené, aby nedošlo k poškození vlivem větru.

2. Domek čistěte za pomoci hadru a vody.

3. Vždy odstraňte spadané listy ze střechy co nejdříve, aby nedošlo k zbarvení střechy. Ze střechy pravidelně odstraňujte napadaný sníh. Větší nános sněhu na střeše může způsobit poškození střechy.

4. Domek není určen pro bydlení, ale pro ukládání věcí. V zahradním domku neskladujte horké předměty, jako např. rozpálený gril, opalovací lampy, těkavé chemikálie apod.

Česká verze návodu je přesným překladem originálního návodu výrobce.

Fotografie použité v manuálu jsou pouze ilustrační a nemusí se přesně shodovat s výrobkem.



Ďakujeme za nákup nášho výrobku.

Pred použitím si prosím prečítajte tento návod.

Montážny návod:

Skôr, než začnete s montážou, starostlivo si preštudujte všetky pokyny a informácie.

Skontrolujte, či máte všetky potrebné diely pre stavbu domčeka.

Domček musí byť riadne ukotvený k základnej doske, aby nedošlo pri silnom vetre k jeho poškodeniu alebo zničeniu. Základná doska nie je súčasťou balenia, je nutné si ju vybudovať samostatne.

Dbajte na svoju bezpečnosť.

1. Montáž domčeku vykonávajte na suchom mieste a za dobrých poveternostných podmienok
2. Domček montujte v 2-4 ľuďoch.
3. Pri montáži používajte ochranný odev, rukavice a ochranné okuliare.
4. V čase montáže by sa po stavenisku nemali pohybovať deti a domáce zvieratá.

Starostlivosť a údržba:

1. Dvere od domčeku nechávajte zatvorené a zamknuté, aby nedošlo k poškodeniu vplyvom vetra.
2. Domček čistite s pomocou handry a vody.
3. Vždy odstráňte opadané listy zo strechy čo najskôr, aby nedošlo k sfarbenie strechy. Zo strechy pravidelne odstraňujte napadaný sneh. Väčšia nános snehu na streche môže spôsobiť poškodenie strechy.
4. Domček nie je určený pre bývanie, ale pre ukladanie vecí. V záhradnom domčeku neskladujte horúce predmety, ako napr. Rozpálený gril, opaľovacie lampy, prchavé chemikálie a pod.

Slovenská verzia návodu je presným prekladom originálneho návodu výrobcu.

Fotografie použité v návode sú len ilustračné a nemusia sa presne zhodovať s výrobkom.



Köszönjük, hogy megvásárolta termékünket.

Használat előtt kérjük olvassa el a használati útmutatót.

Összeszerelési útmutató

Az összeszerelés megkezdése előtt alaposan olvassa el az összes utasítást és információt.

Győződjön meg róla, hogy rendelkezésére áll minden szükséges alkatrész a kerti ház összeszereléséhez.

A házat megfelelően rögzíteni kell az alapszerkezethez, hogy az erős szél ne tegyen kárt benne. Az alapszerkezetet a csomagolás nem tartalmazza, külön kell biztosítani.

Vigyázzon a biztonságára.

1. A kerti házat száraz helyen és jó időjárási körülmények között szerelje össze.
2. A ház összeszereléséhez 2-4 emberre van szükség.
3. Az összeszerelés során használjon védőruházatot, kesztyűt és védőszemüveget.
4. Az összeszereléskor gyermekek és háziállatok nem tartózkodhatnak a helyszínen.

Kezelés és karbantartás

1. A kerti ház ajtaját tartsa zárva, hogy elkerülje a szél okozta károkat.

2. A ház tisztításához használjon rongyot és vizet.

3. Mindig söpörje le a tetőről a ráhullott leveleket a lehető leghamarabb, hogy elkerülje a tető elszíneződését. Rendszeresen távolítsa el a ráhulló havat. A tetőre hullott nagyobb hó károsíthatja a kerti házat.

4. A ház nem alkalmas lakásnak, csak kellékek tárolására. Ne tároljon benne forró tárgyakat, mint pl. forró grill, gázegő, illékony vegyi anyagok stb.

A magyar használati utasítás a gyártótól kapott verzió pontos fordítása.

A kézikönyvben használt fényképek csak illusztrációk, nem egyeznek meg pontosan a termékkel.



Dziękujemy za zakup naszego produktu.

Przed użyciem prosimy starannie przeczytać tę instrukcję.

Instrukcja montażu:

Przed przystąpieniem do montażu należy dokładnie zapoznać się z wszystkimi zaleceniami i informacjami.

Sprawdź, czy posiadasz wszystkie niezbędne elementy do zbudowania altany ogrodowej.

Altana musi być prawidłowo zakotwiona do płyty fundamentowej, aby przy mocno wiejącym wietrzu nie doszło do jej uszkodzenia lub zniszczenia. Płyta fundamentowa nie jest elementem zestawu, należy ją wykonać we własnym zakresie.

Dbaj o swoje bezpieczeństwo.

1. Montaż altany ogrodowej przeprowadzić w miejscu suchym i przy sprzyjających warunkach pogodowych.
2. Montaż altany ogrodowej przeprowadzać przy udziale 2-4 osób.
3. Przy montażu należy użyć odzieży ochronnej, rękawic i okularów ochronnych.
4. Podczas trwania montażu na placu budowy nie powinny przebywać dzieci i zwierzęta domowe.

Pielegnacja i konserwacja:

1. Drzwi altany ogrodowej pozostawiać w stanie zamkniętym i zabezpieczonym zamkniętym zamkiem, aby uniknąć uszkodzeń spowodowanych na skutek działania wiatru.

2. Altanę ogrodową czyścić używając ścierek i wody.

3. Zawsze, jak najprędzej, należy usuwać opadłe liście z dachu, aby nie powodowały wystąpienia przebarwień na dachu. Z dachu należy regularnie usuwać śnieg. Grubsza warstwa okrywy śniegowej może spowodować uszkodzenie dachu.

4. Altana ogrodowa nie jest przeznaczona do zamieszkania, służy do przechowywania rzeczy. W altanie ogrodowej nie składować przedmiotów gorących, jak np. rozpalony grill, lampy do opalania, lotne chemikalia, itp.

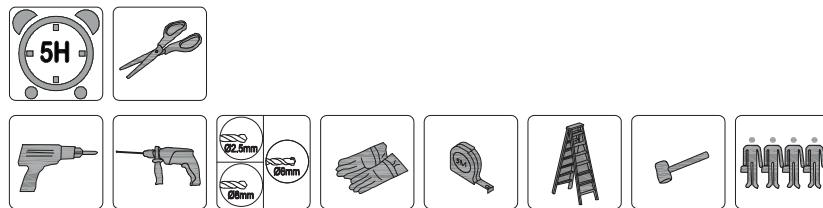
Polska wersja językowa instrukcji jest dokładnym tłumaczeniem oryginalnej instrukcji producenta.

Zdjęcia wykorzystane w tym podręczniku są jedynie ilustracją i nie może dokładnie dopasować produkt.

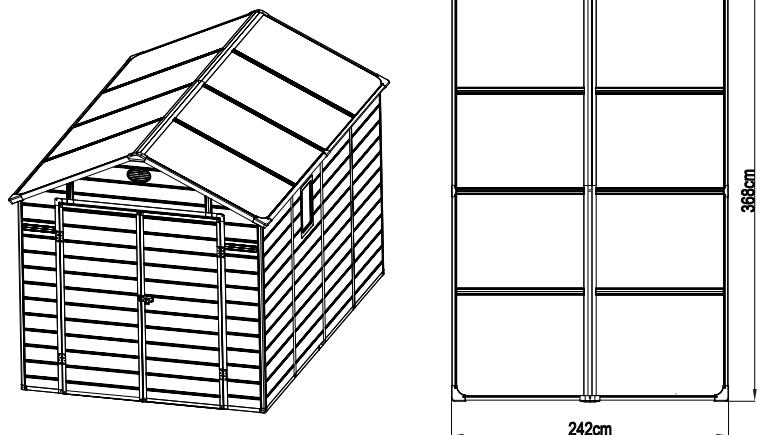
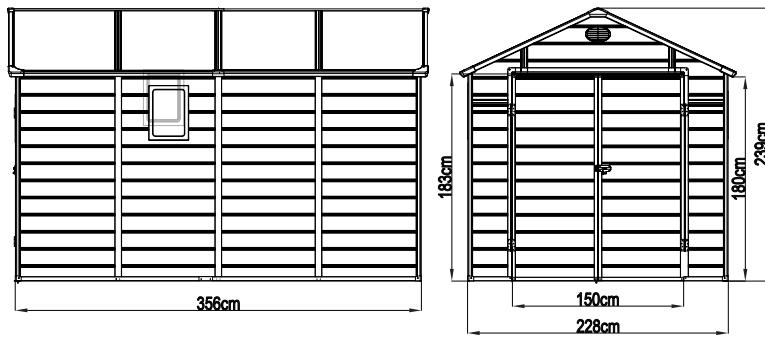
**Installation
Montage
Montáž
Összeszerelés
Montaż**



Tools you will need / Werkzeuge, die Sie brauchen / Nástroje, které budete potřebovat
Nástroje, ktoré budete potrebovať / Szükséges eszközök és szerszámok / Przyrządy i narzędzia, które będą potrzebne



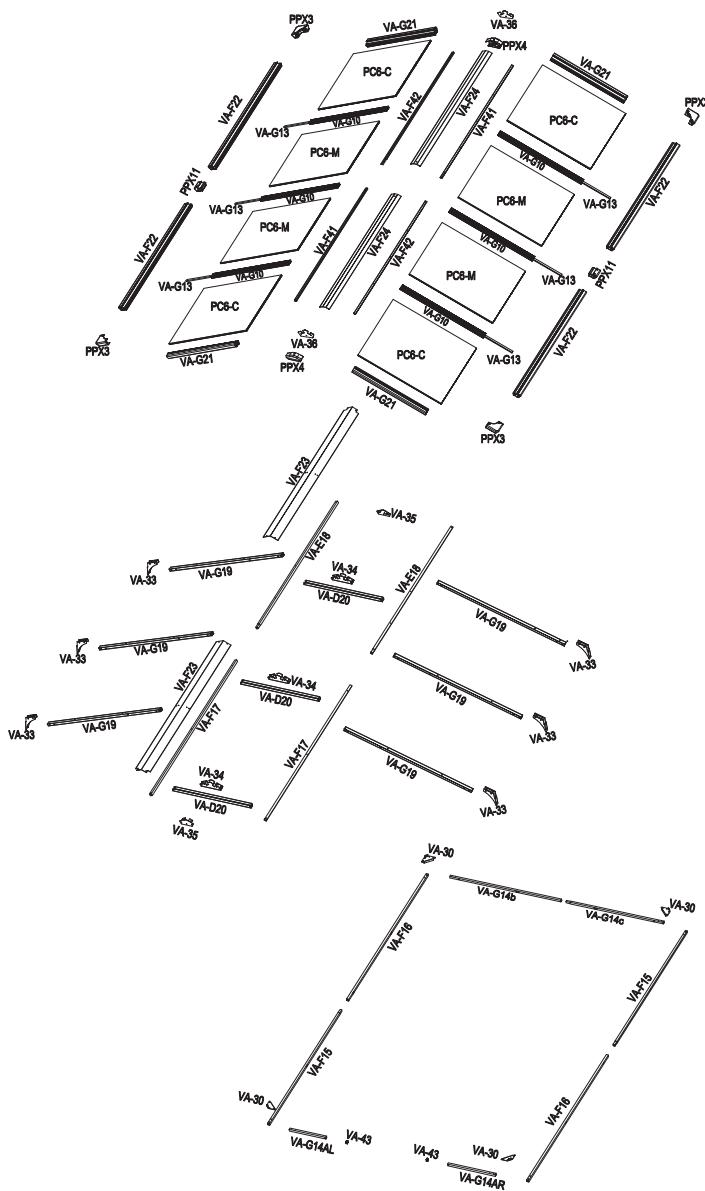
Dimensions \ Abmessungen \ Rozměry \ Rozmery \ Méretek \ Wymiary

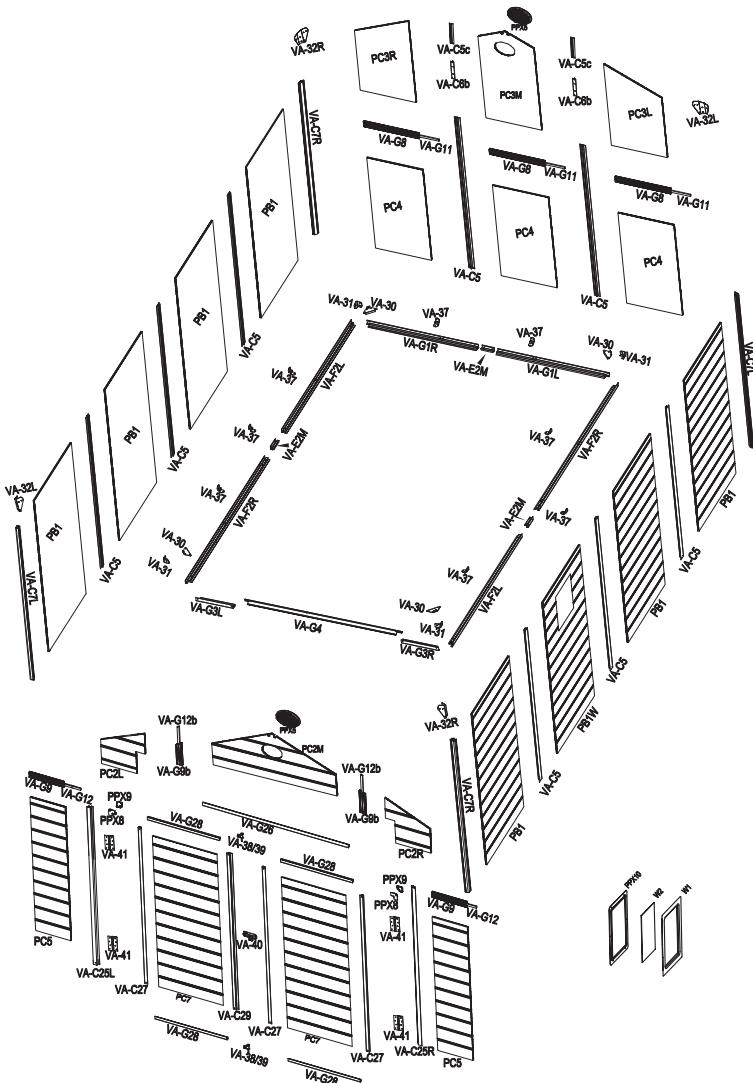


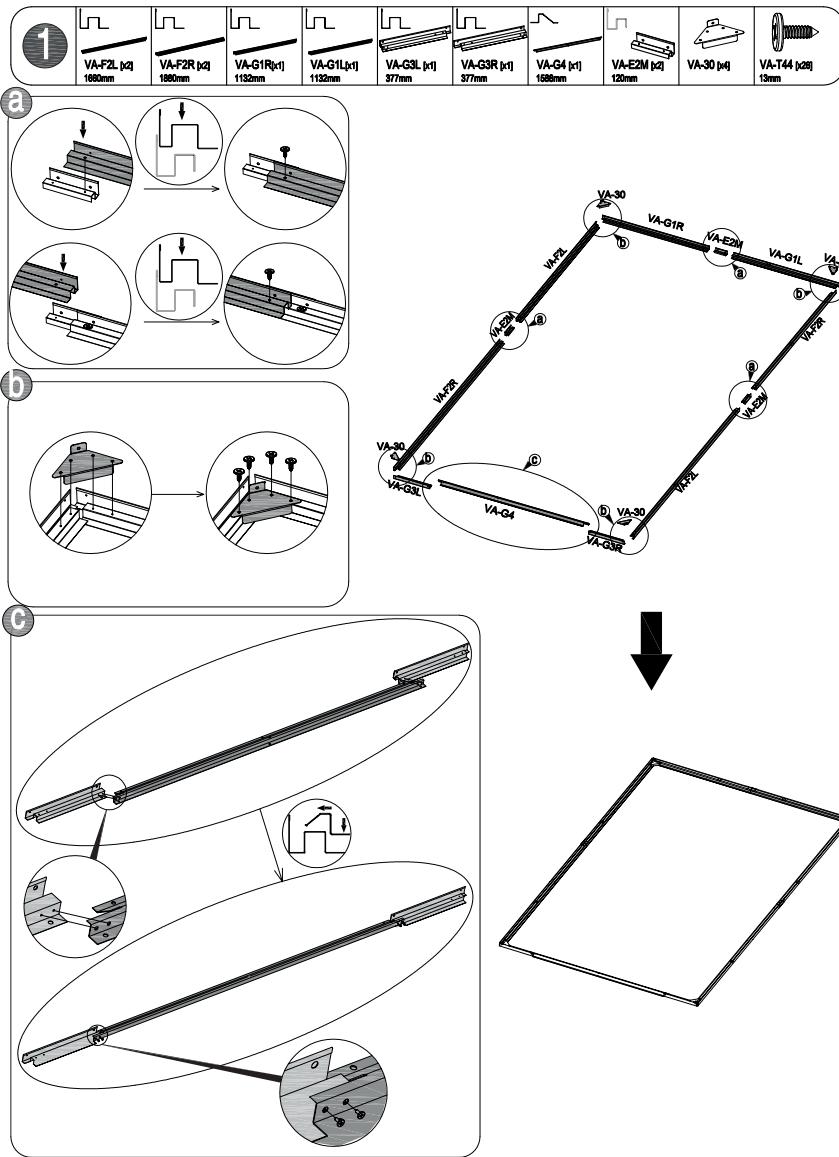
Parts list \ Teileliste \ Seznam dílů \ Zoznam dielov \ Alkatrész lista \ Wykaz części

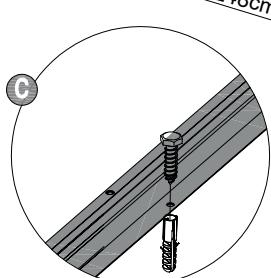
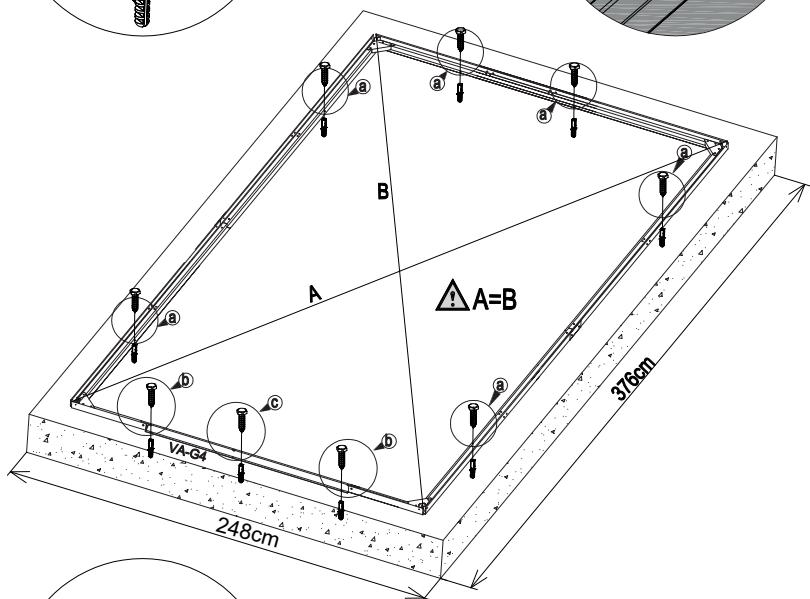
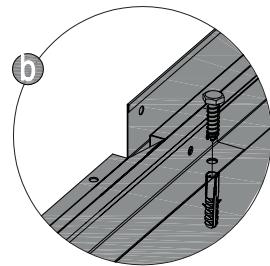
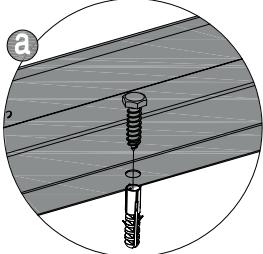
VA-G1L		1132mm	x1	3/3
VA-G1R		1132mm	x1	3/3
VA-F2R		1880mm	x2	3/3
VA-F2L		1660mm	x2	3/3
VA-G3R		377mm	x1	3/3
VA-G3L		377mm	x1	3/3
VA-E2M		120mm	x3	3/3
VA-G4		1588mm	x1	3/3
VA-30			x8	2/3
VA-31			x4	2/3
VA-37			x8	2/3
PB1		876x1840mm	x7	1/3
PB1W		876x1840mm	x1	1/3
PC2M		1270x542mm	x1	2/3
PC2L		461x493mm	x1	2/3
PC2R		461x493mm	x1	2/3
PC3L		743x1072mm	x1	1/3
PC3R		743x1072mm	x1	1/3
PC3M		743x1248mm	x1	2/3
PC4		743x1100mm	x3	2/3
PC5		365x1548mm	x2	1/3
VA-C7R		1860mm	x2	1/3
VA-C7L		1860mm	x2	1/3
VA-C5		1840mm	x8	3/3
VA-C5c		365mm	x2	3/3
VA-C6b		200mm	x2	3/3
W1			x1	2/3
W2			x1	2/3
PPX10			x1	2/3
VA-G8		738mm	x3	2/3
VA-G9		360mm	x2	2/3
VA-G9b		254mm	x2	2/3
VA-G11		740mm	x3	3/3
VA-G12		362mm	x2	3/3
VA-G12b		225mm	x2	3/3
VA-G14b		1200mm	x1	3/3
VA-G14c		1052mm	x1	3/3
VA-G14AL		345mm	x1	3/3
VA-G14AR		345mm	x1	3/3
VA-F15		1850mm	x2	3/3
VA-F16		1678mm	x2	3/3
VA-F17		1857mm	x2	3/3
VA-E18		1745mm	x2	3/3
VA-G19		1181mm	x6	3/3
VA-D20		725mm	x3	3/3
VA-33			x6	3/3
VA-34			x3	3/3
VA-F23		1788mm	x2	3/3

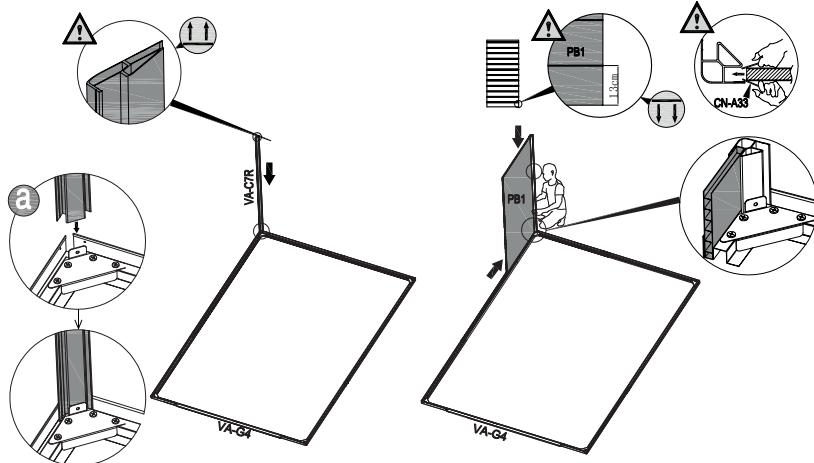
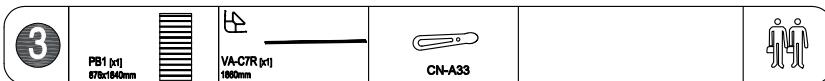
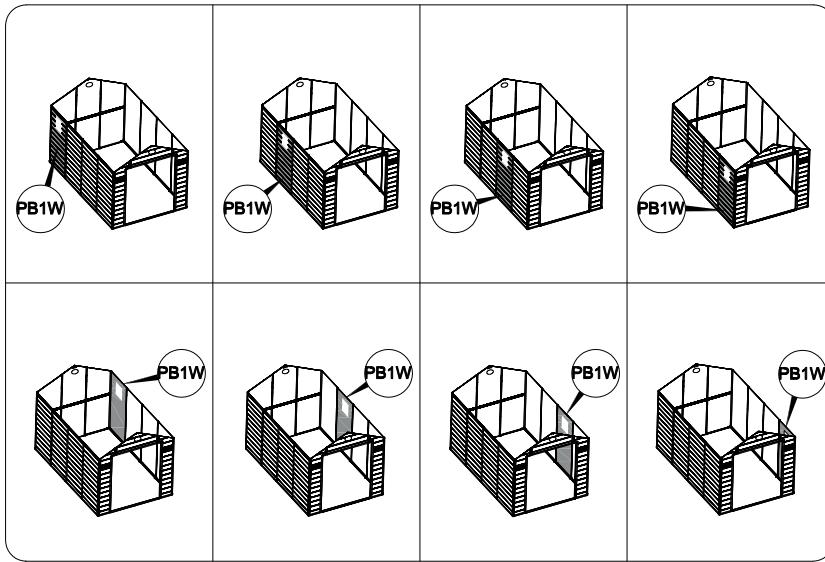
VA-36			x2	2/3
VA-32R			x2	2/3
VA-32L			x2	2/3
VA-35			x2	2/3
PPX5			x2	2/3
PPX8			x2	2/3
PPX9			x2	2/3
VA-43			x2	2/3
PC6-C		1285x920mm	x4	2/3
PC6-M		1285x856mm	x4	2/3
VA-G10		1285mm	x6	2/3
VA-G13		1285mm	x6	3/3
VA-G21		1165mm	x4	2/3
VA-F22		1722.5mm	x4	3/3
VA-F24		1880.5mm	x2	3/3
VA-F41		1863mm	x2	3/3
VA-F42		1862mm	x2	3/3
PPX3			x4	2/3
PPX4			x2	2/3
PPX11			x2	2/3
VA-C25R		1830mm	x1	3/3
VA-C25L		1830mm	x1	3/3
VA-G26		1508mm	x1	3/3
VA-C27		1812mm	x3	3/3
VA-G28		747mm	x4	3/3
VA-C29		1812mm	x1	3/3
PC7		746x1810mm	x2	1/3
VA-41			x4	2/3
VA-38a			x2	2/3
VA-38b			x2	2/3
VA-39			x2	2/3
VA-40			x1	2/3
CN-A33			x2	2/3
PA01			x3	2/3
VA-T44		ST4.2x13mm	x424	2/3
VA-T45		ST4.2x19mm	x127	2/3
VA-T46		ST4.2x13mm	x59	2/3
VA-T47		ST4.2x19mm	x4	2/3
VA-T48		ST6.0x40mm	x17	2/3
VA-T49		ST4.2x13mm	x22	2/3
VA-T50		M6x40mm	x30	2/3
VA-51			x1	2/3
VA-T52			x2	2/3
VA-53			x3	2/3

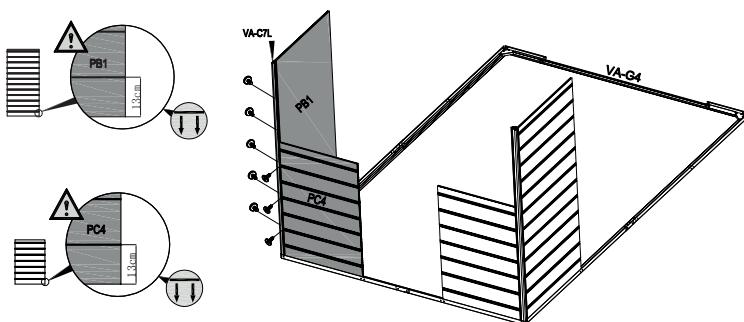
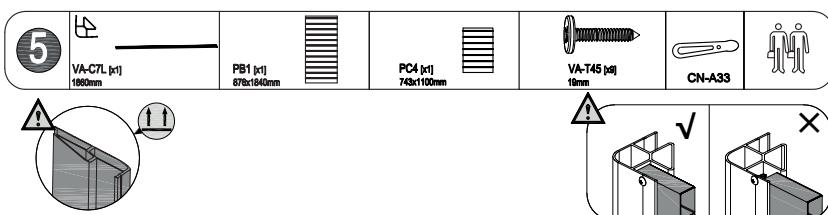
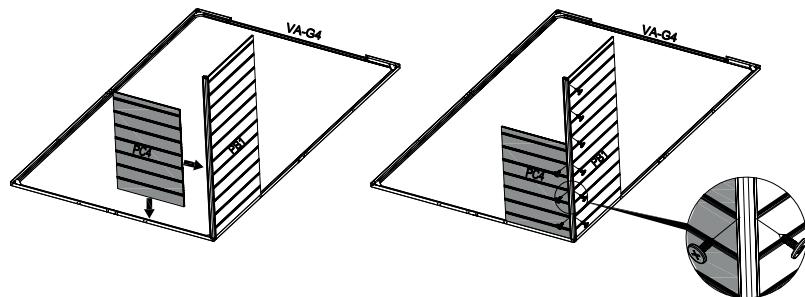
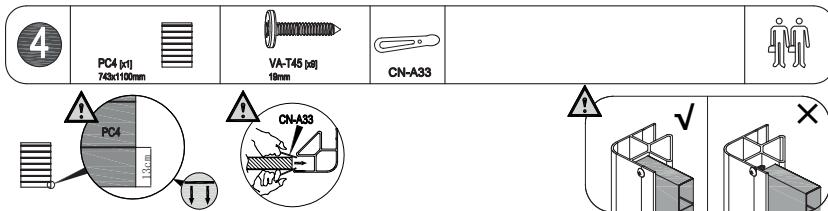


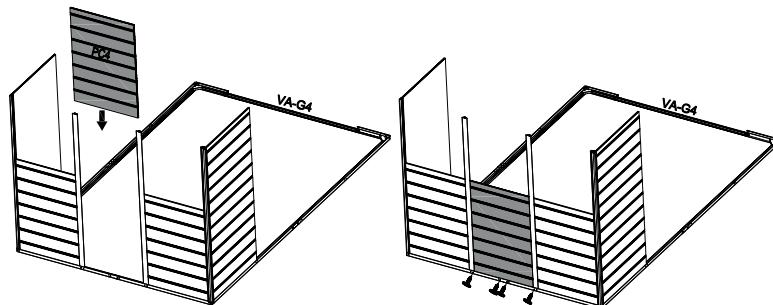
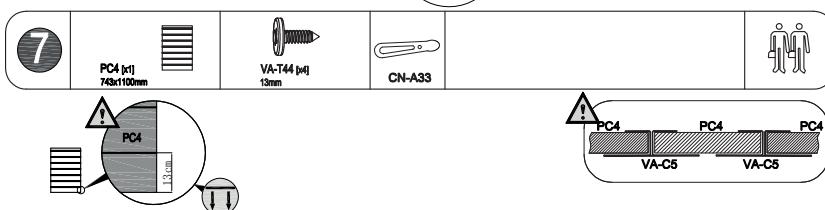
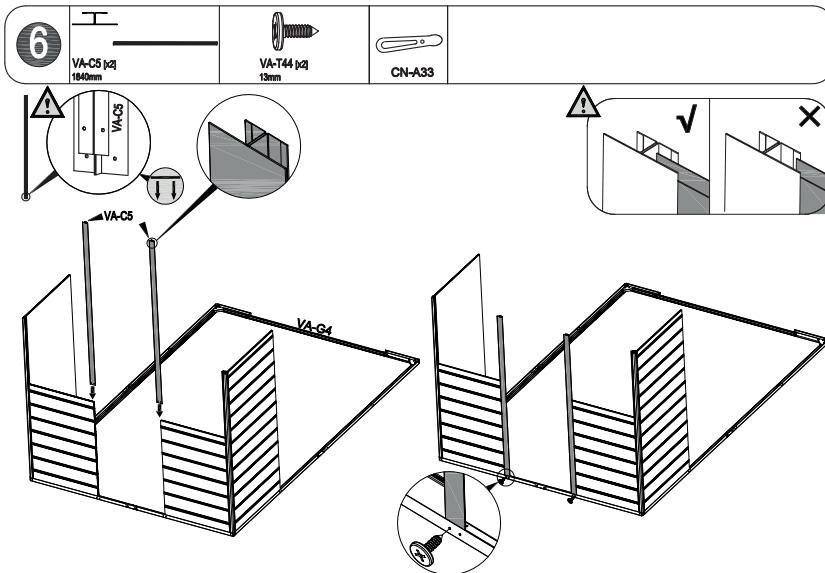


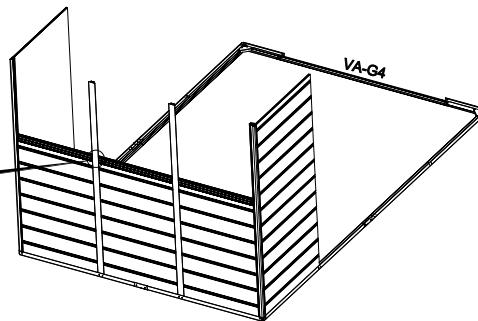
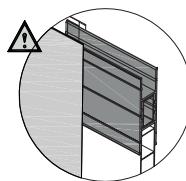
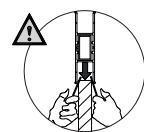
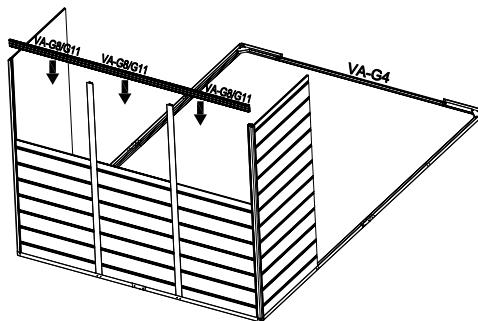
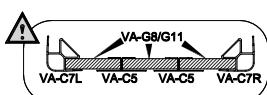
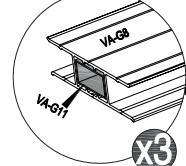
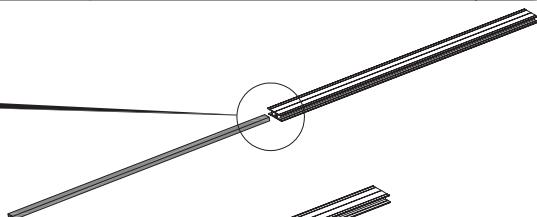
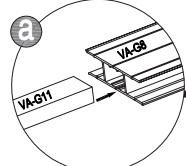


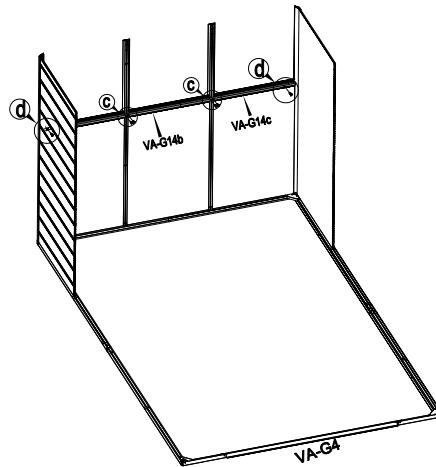
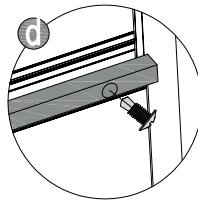
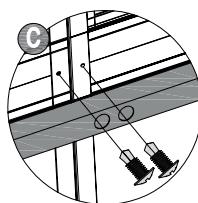
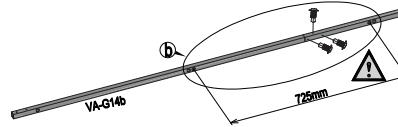
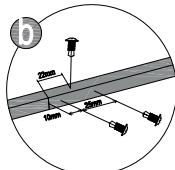
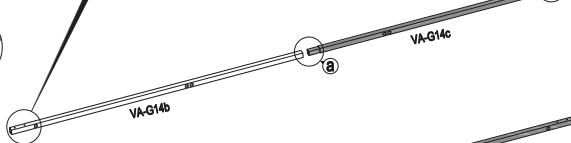
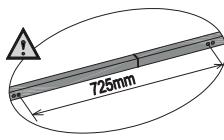
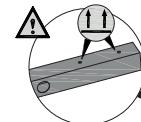
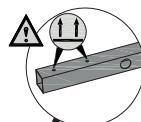
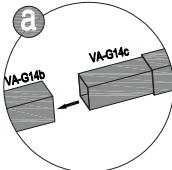
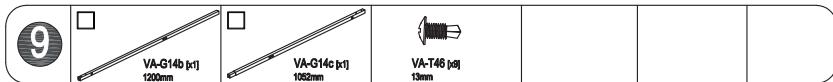
2**2**



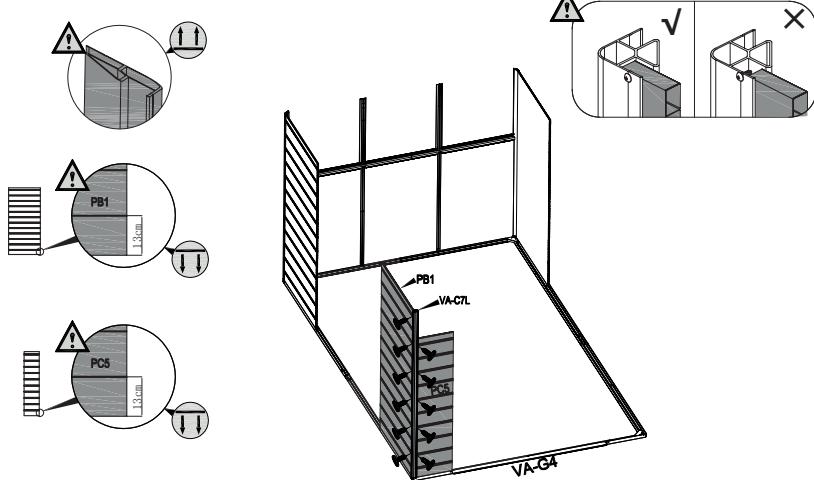




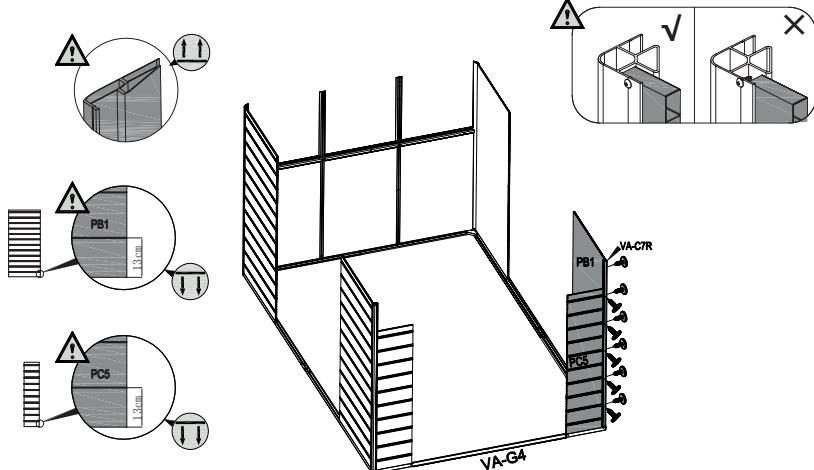




10	VA-C7L [x1] 1800mm	PB1 [x1] 575x1540mm	PC5 [x1] 365x1540mm	VA-T45 [x1] 15mm	CN-A33
-----------	-----------------------	------------------------	------------------------	---------------------	--------



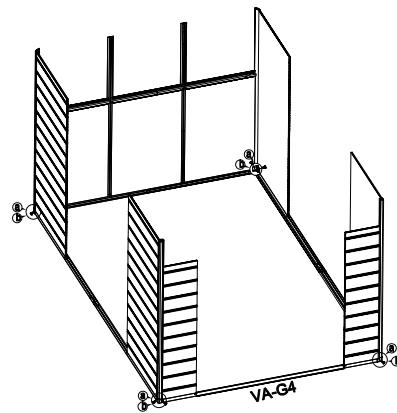
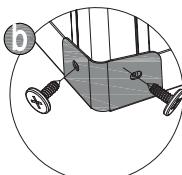
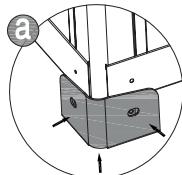
11	VA-C7R [x1] 1800mm	PB1 [x1] 575x1540mm	PC5 [x1] 365x1540mm	VA-T45 [x1] 15mm	CN-A33
-----------	-----------------------	------------------------	------------------------	---------------------	--------



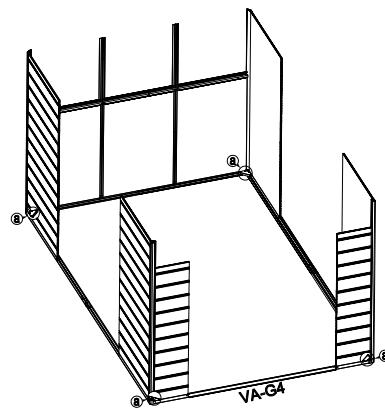
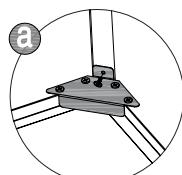
12

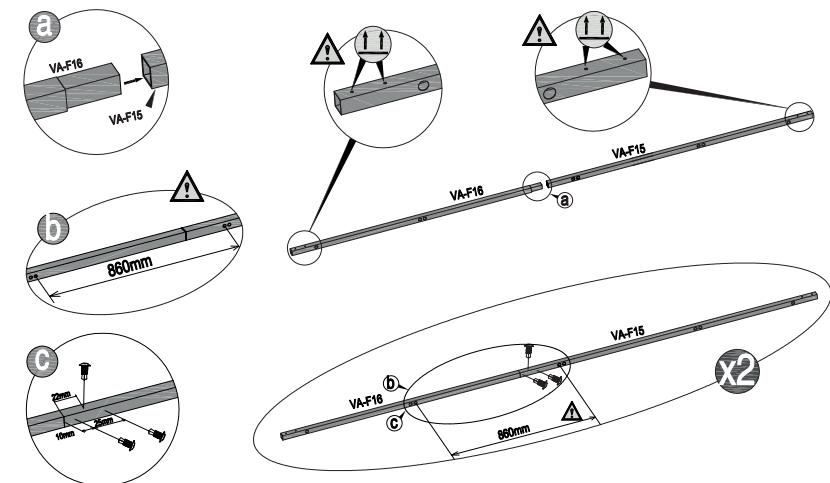
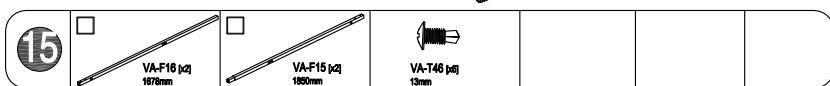
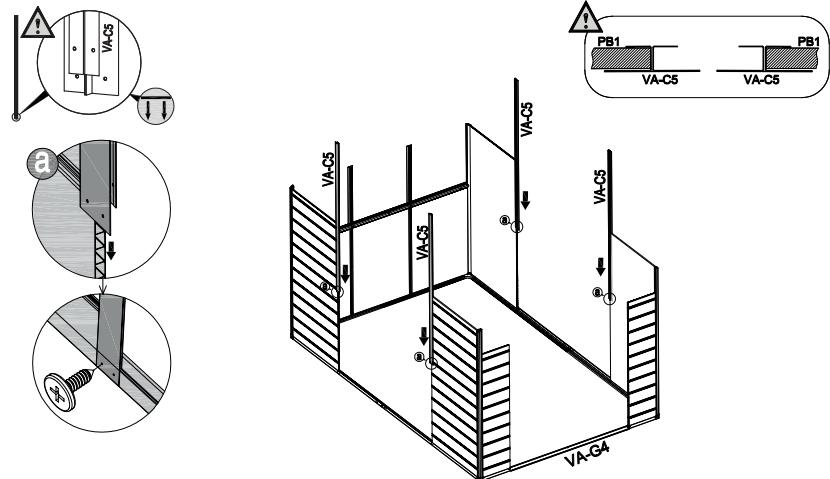
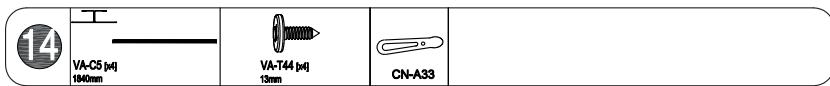


VA-31 [x4]

VA-T44 [x8]
13mm

13

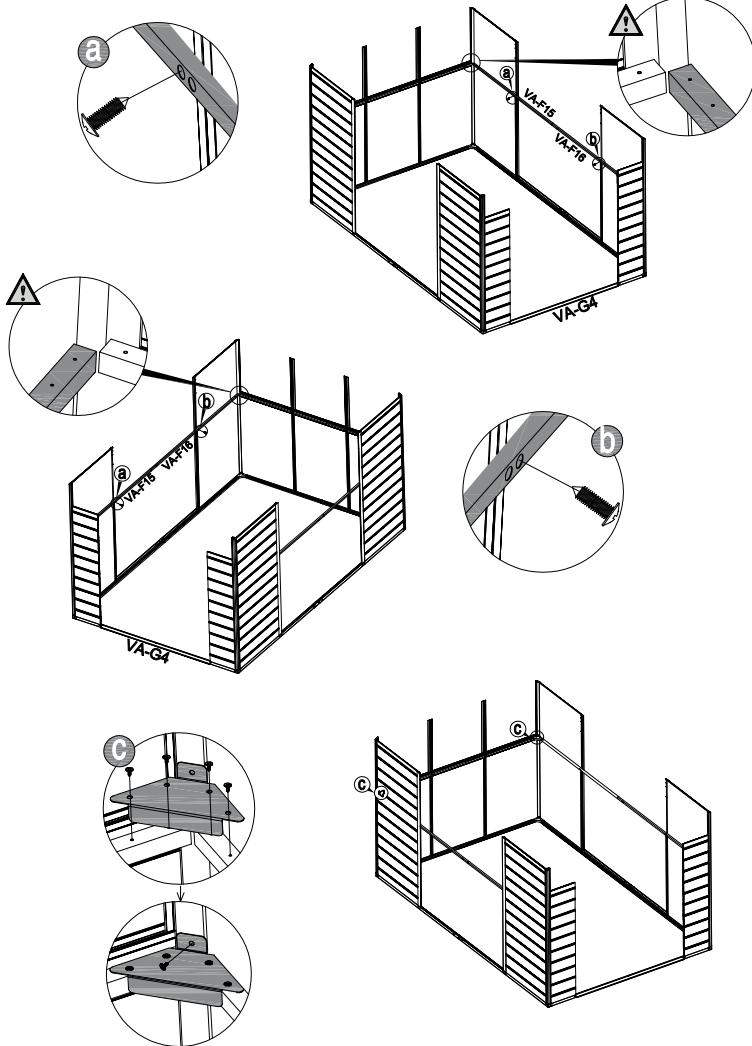
VA-T44 [x4]
13mm



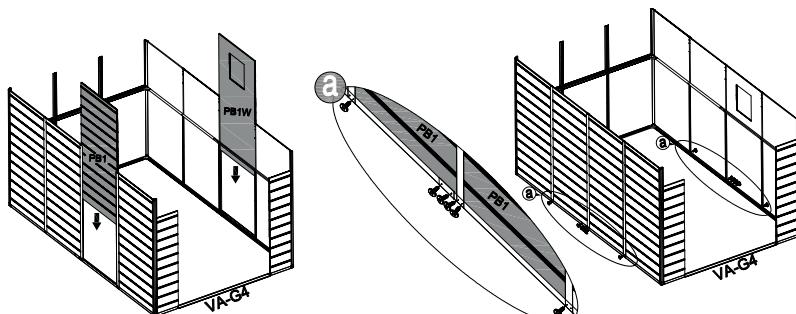
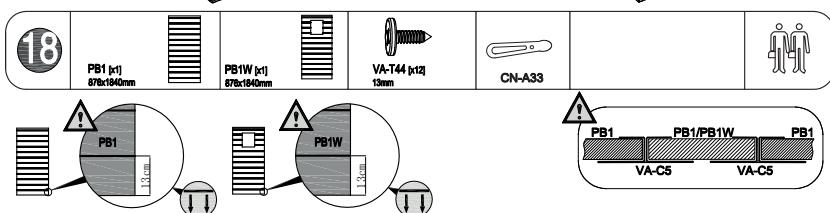
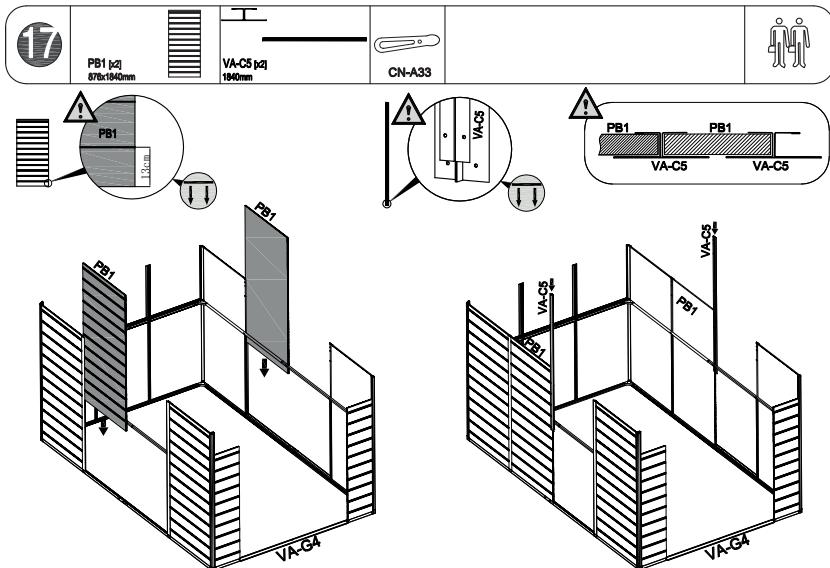
16



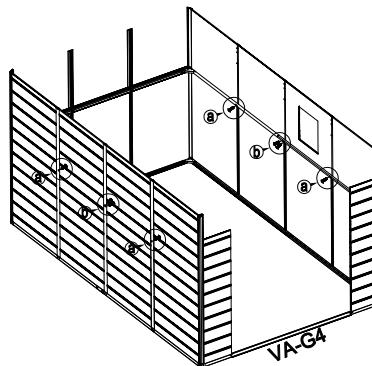
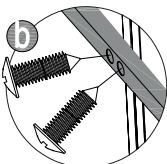
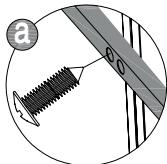
VA-30 [x2]

VA-T44 [x10]
13mmVA-T48 [x4]
13mm

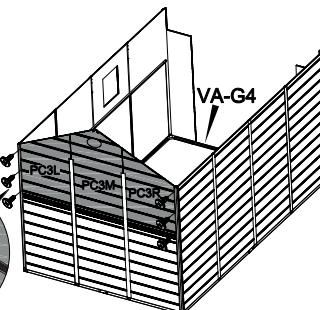
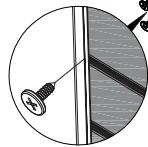
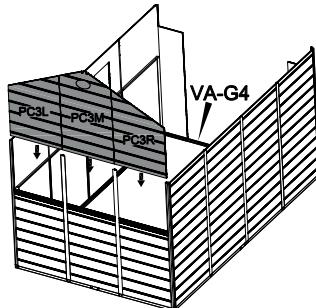
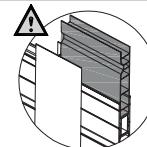
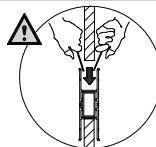
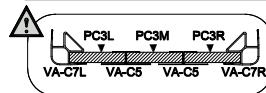
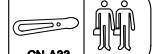
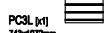
11



19



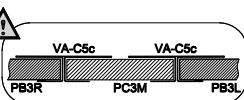
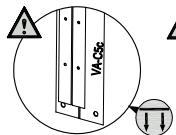
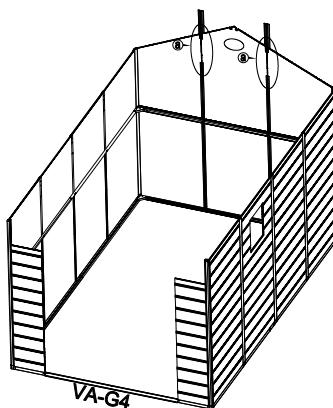
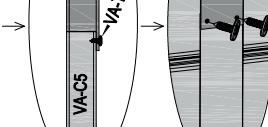
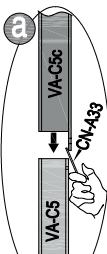
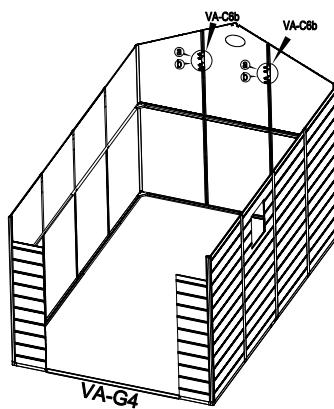
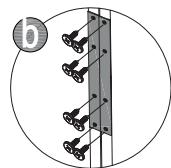
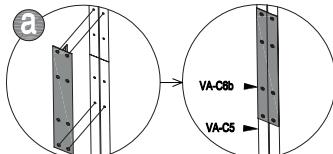
20

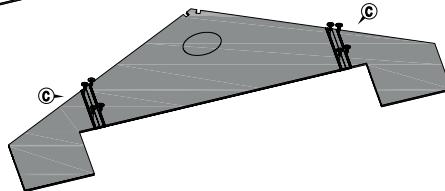
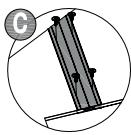
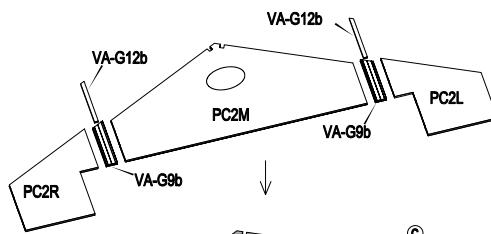
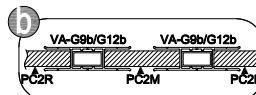
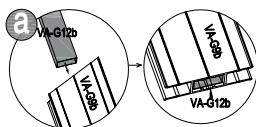
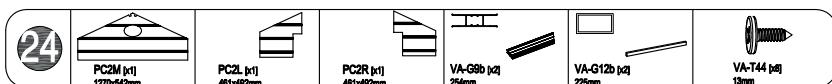
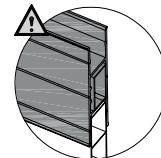
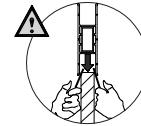
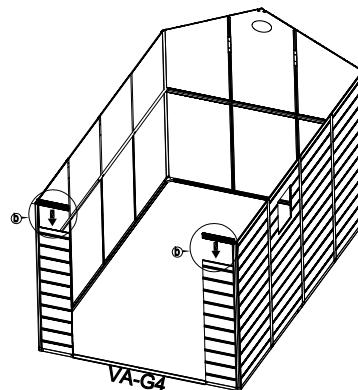
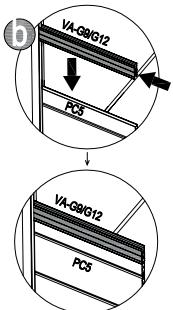
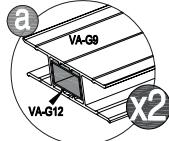


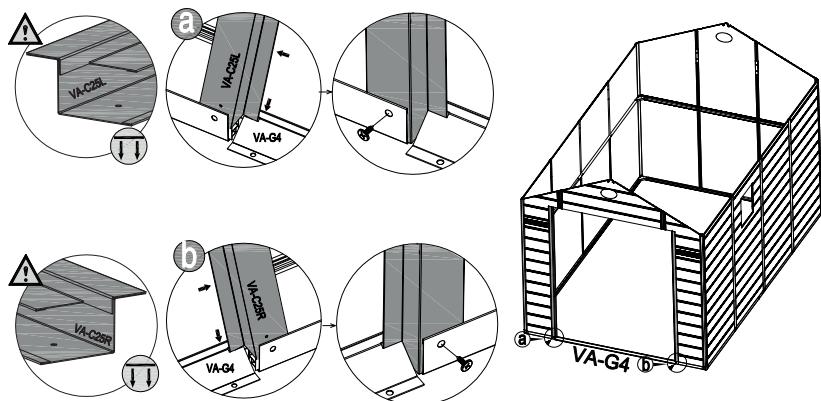
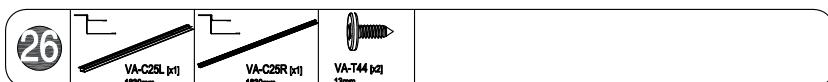
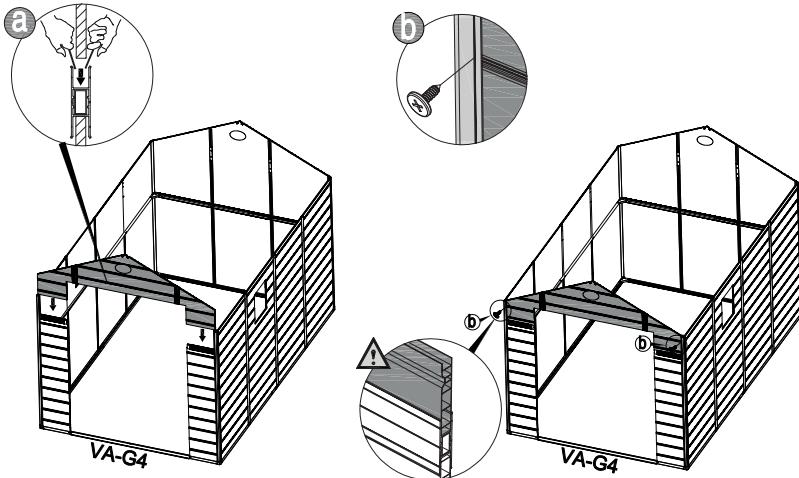
13

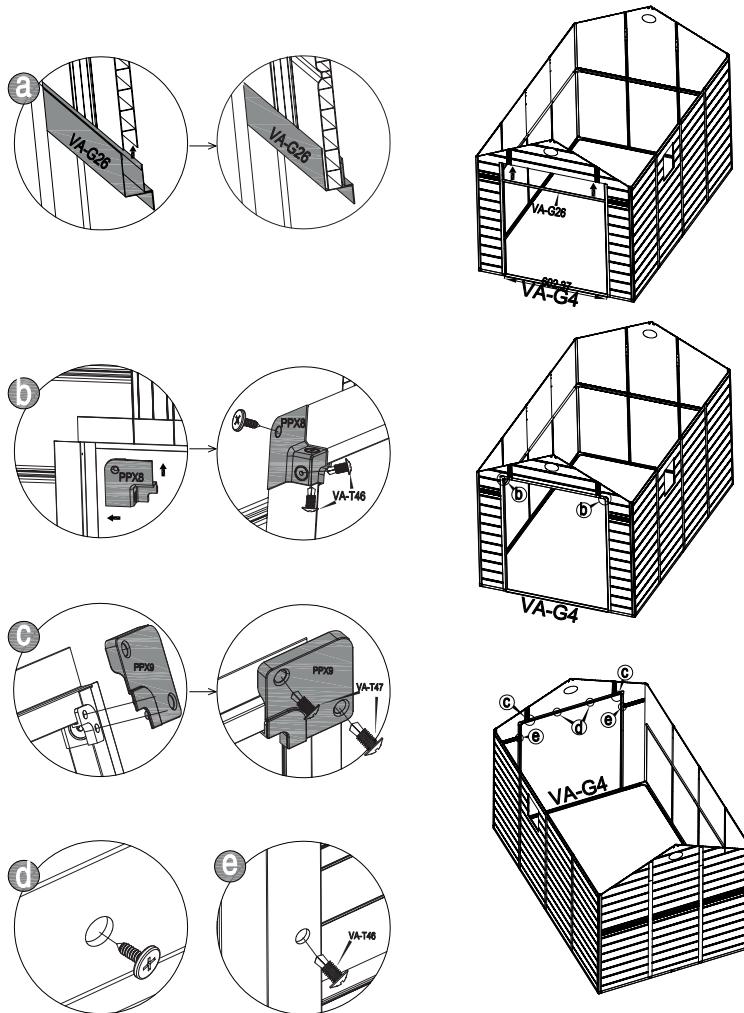
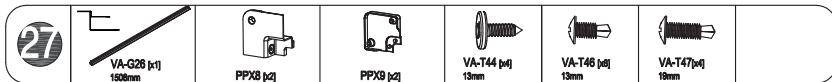
21VA-C5c [x2]
385mmVA-T44 [x4]
13mm

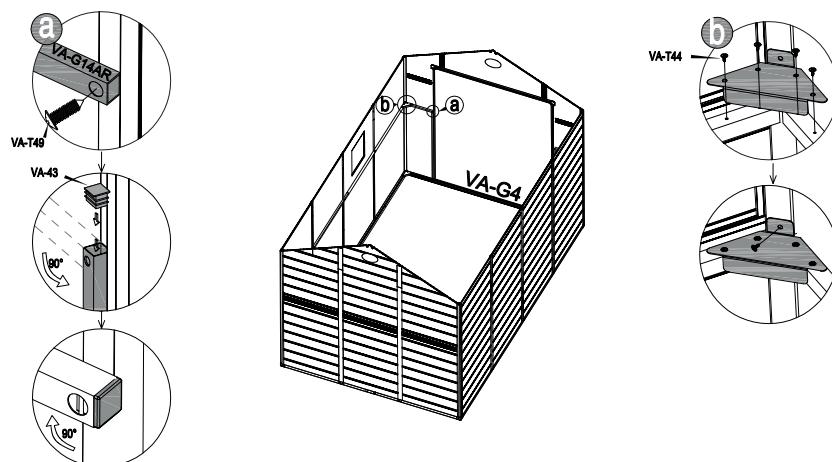
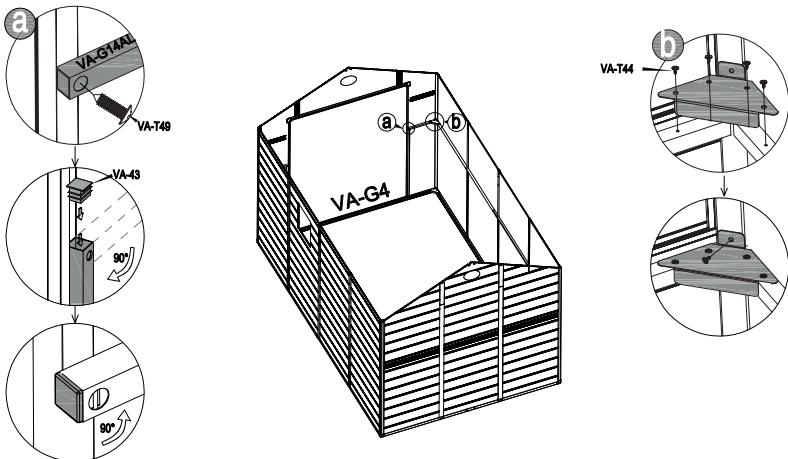
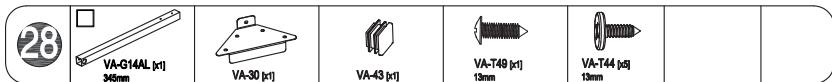
CN-A33

**a****22**VA-C8b [x2]
200mmVA-T44 [x16]
13mm

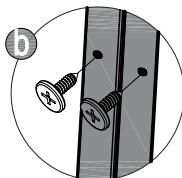
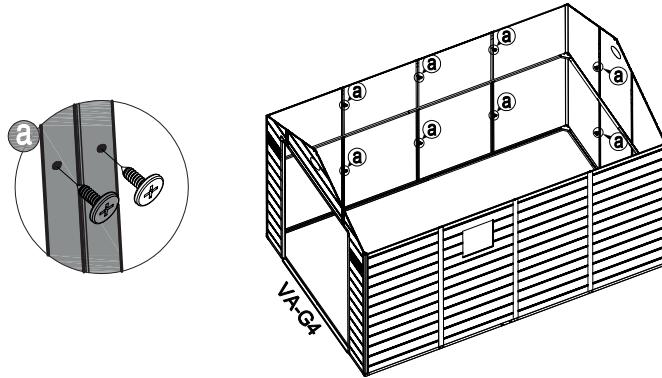




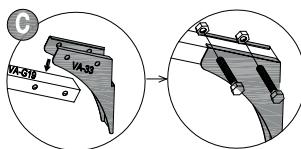
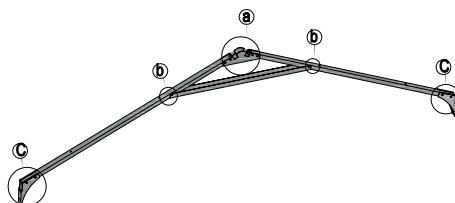
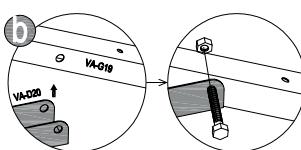
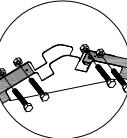
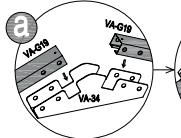
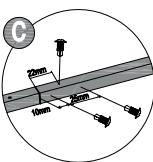
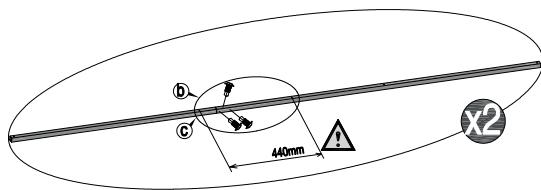
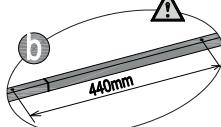
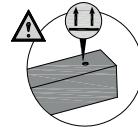
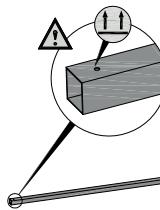
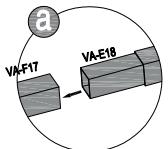
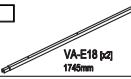


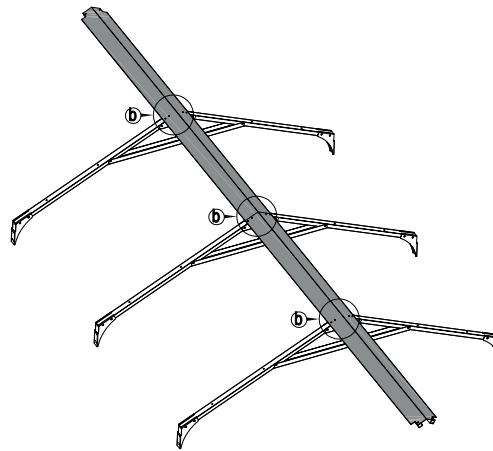
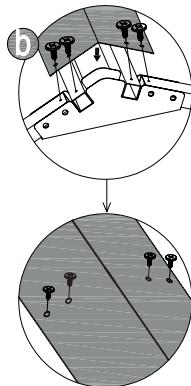
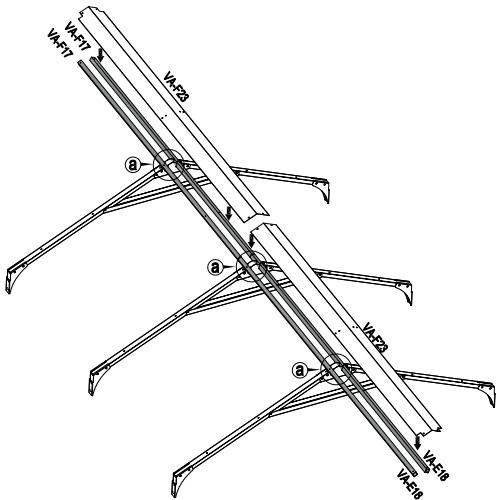
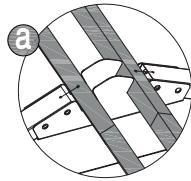


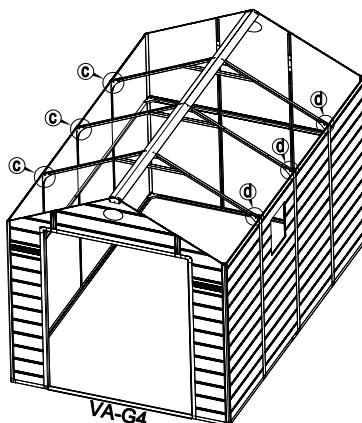
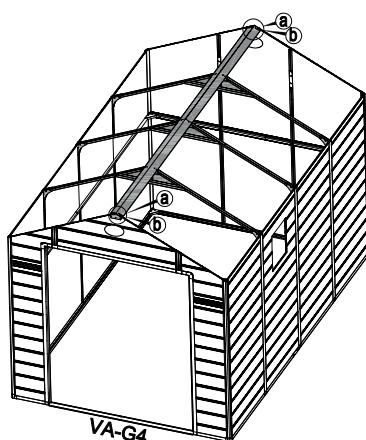
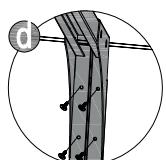
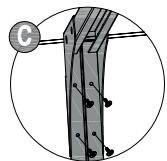
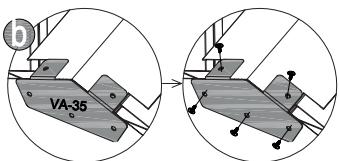
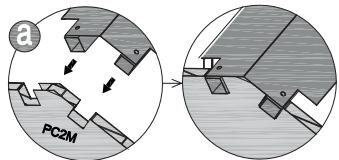
30

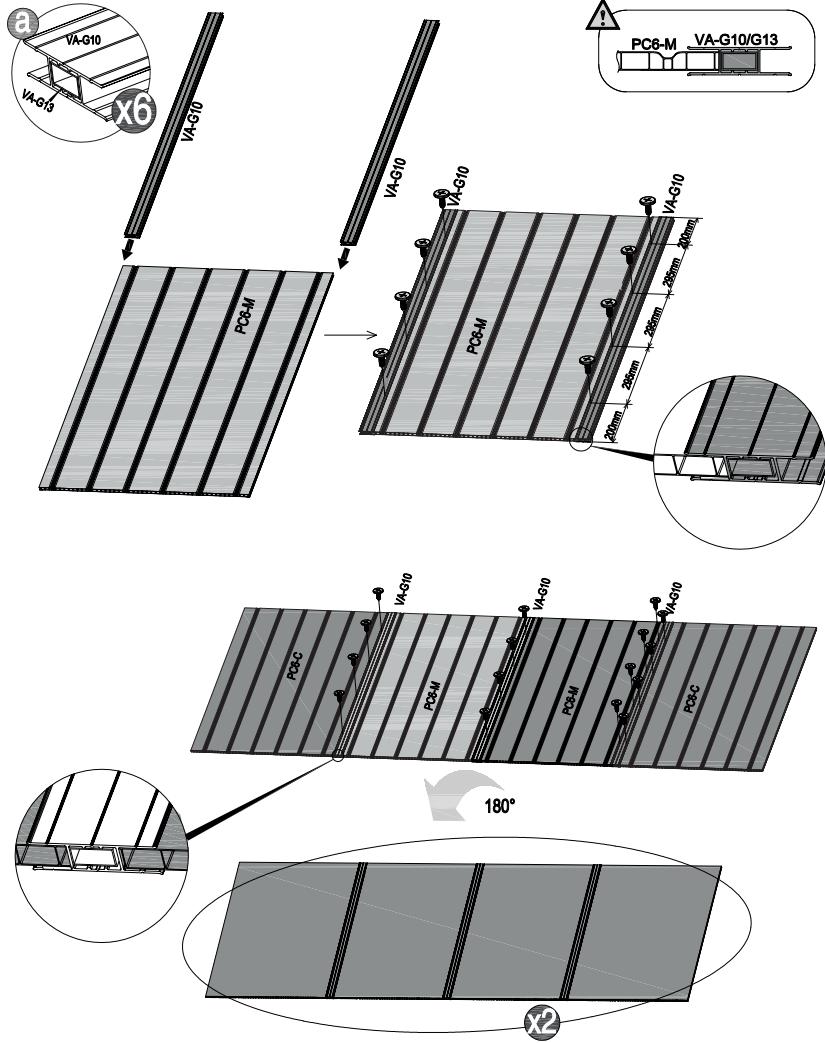
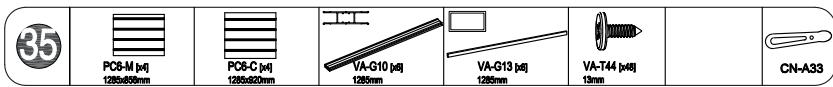


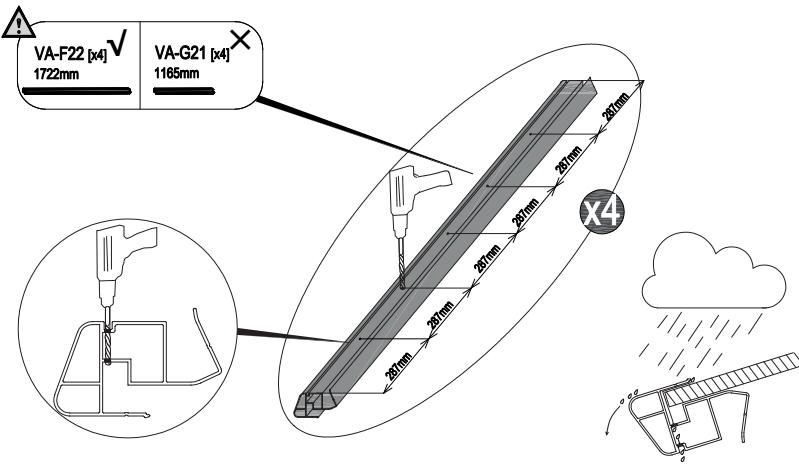
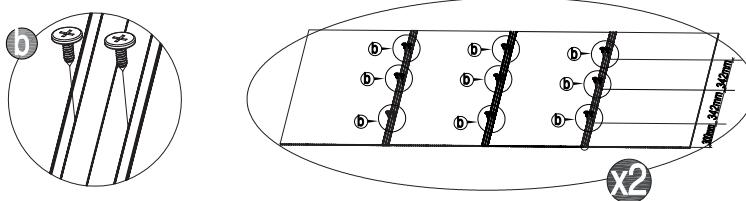
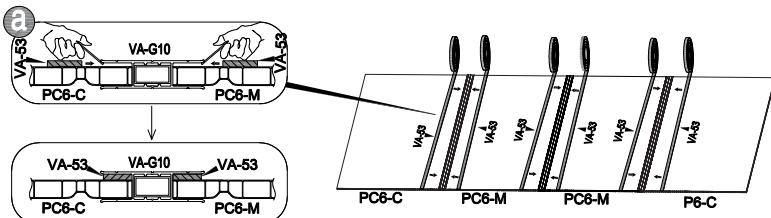
19

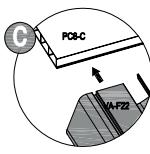
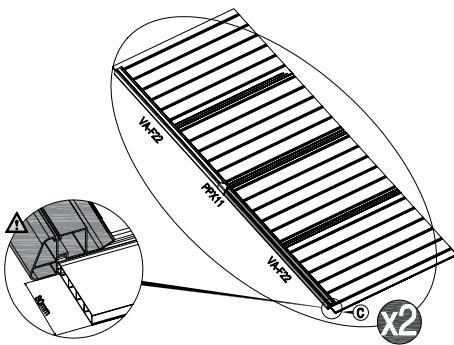
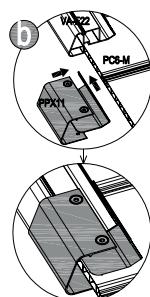
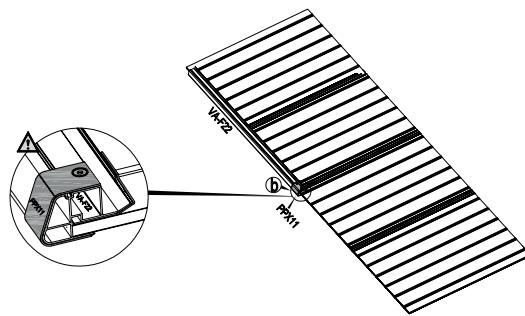
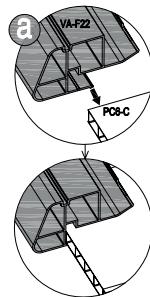
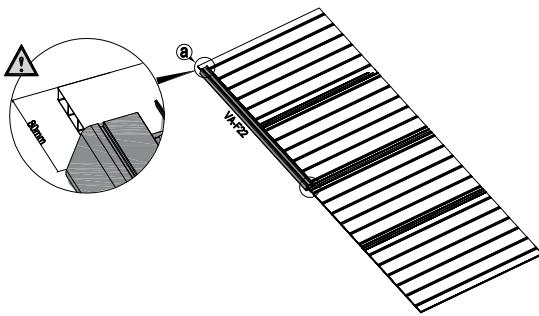
31**32**

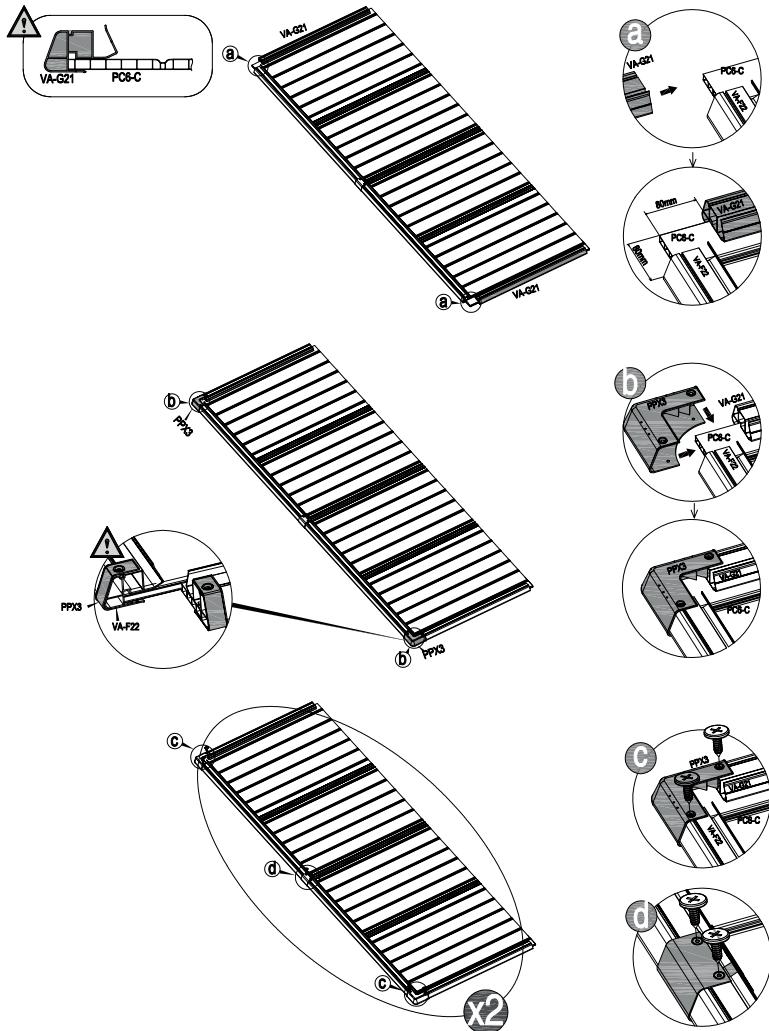
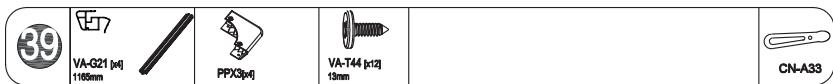


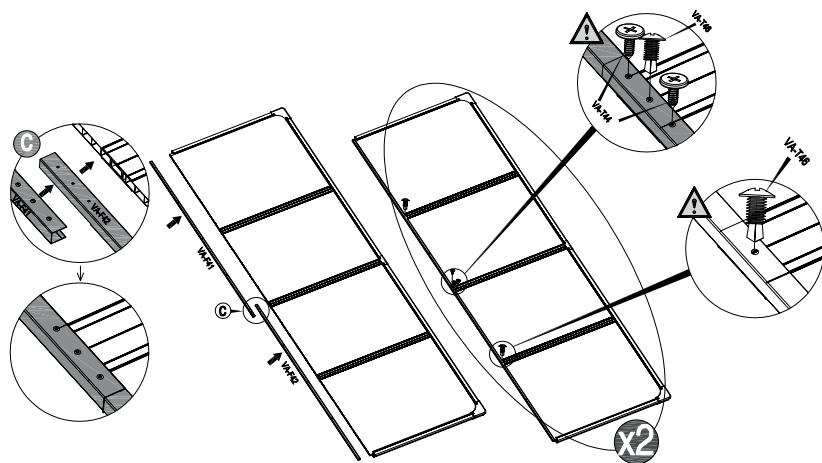
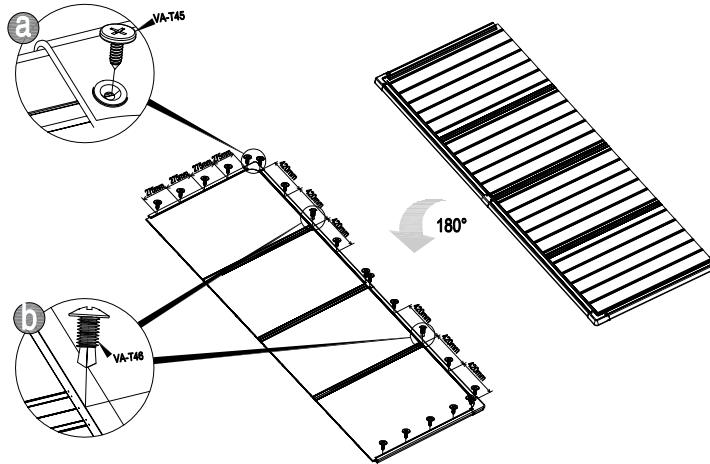
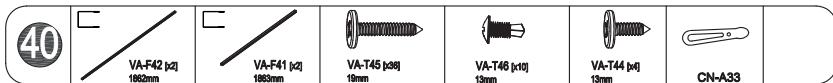








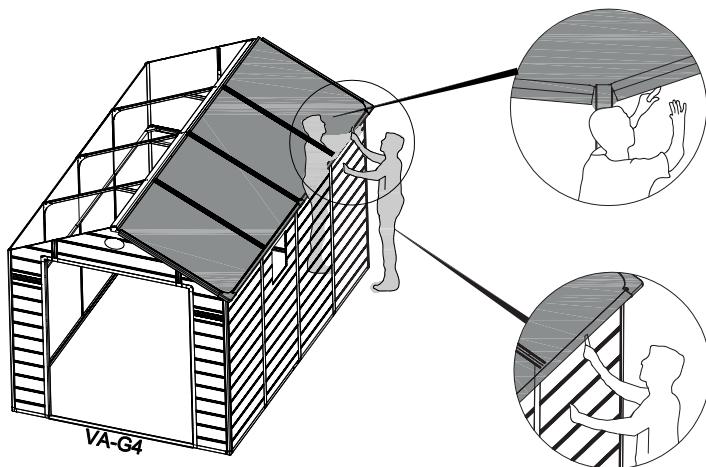
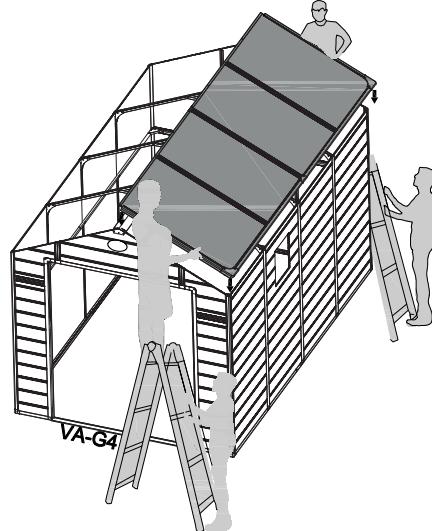
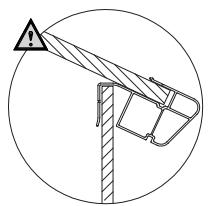
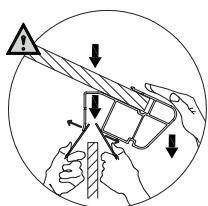




41



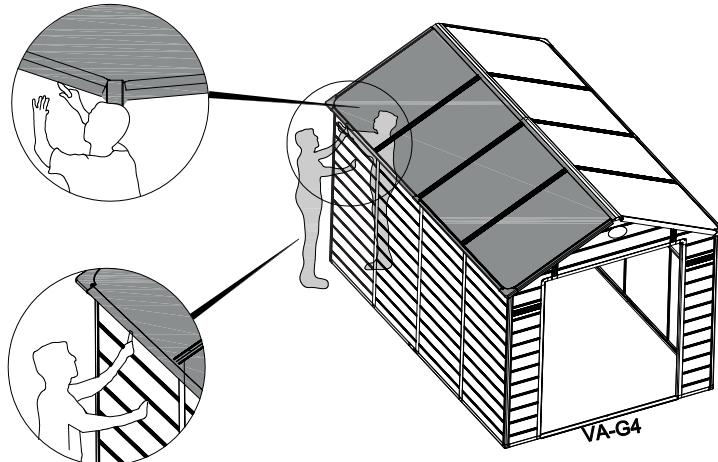
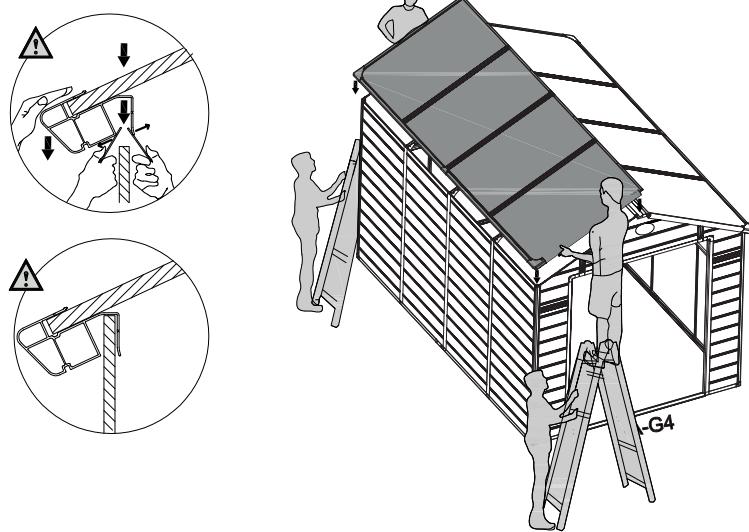
CN-A33



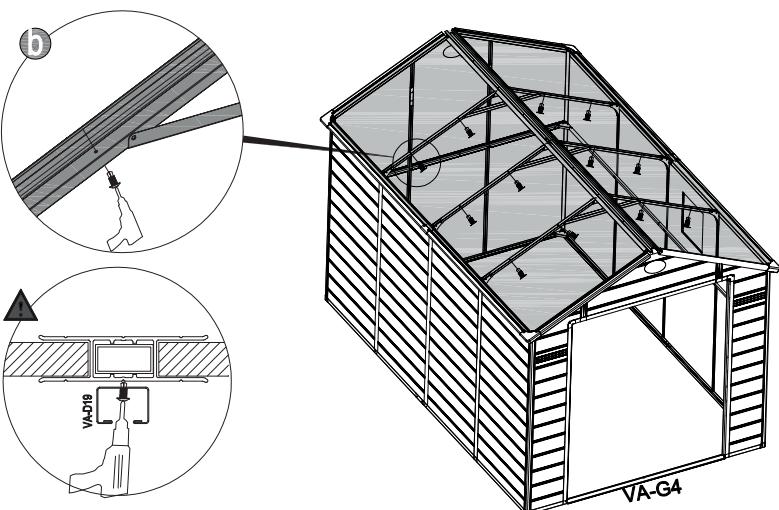
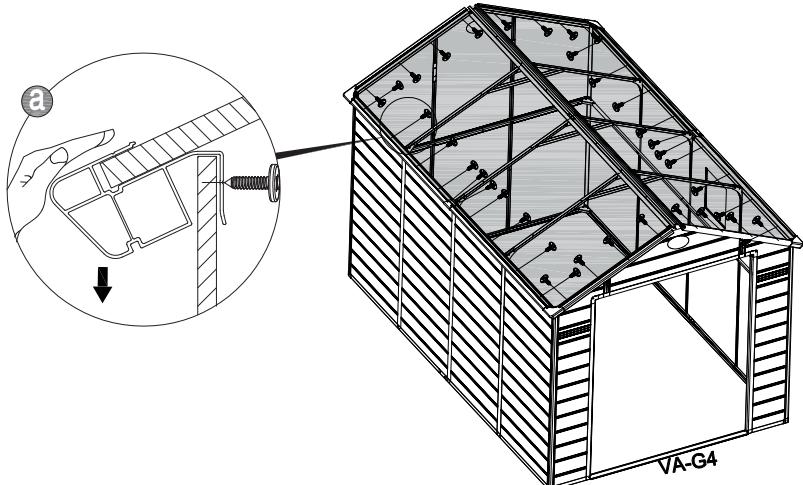
42



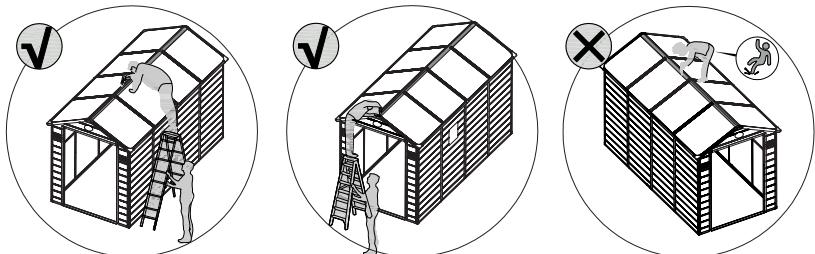
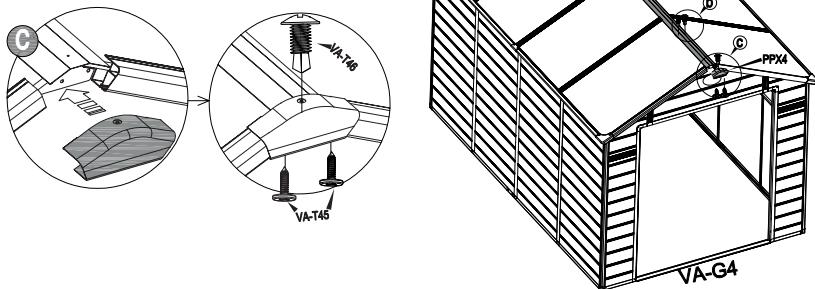
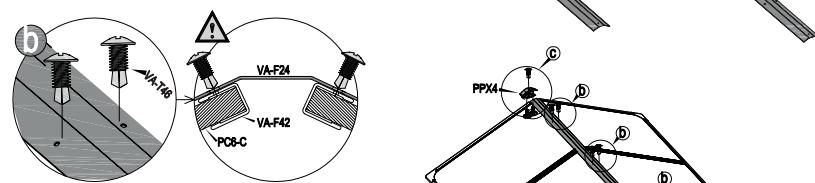
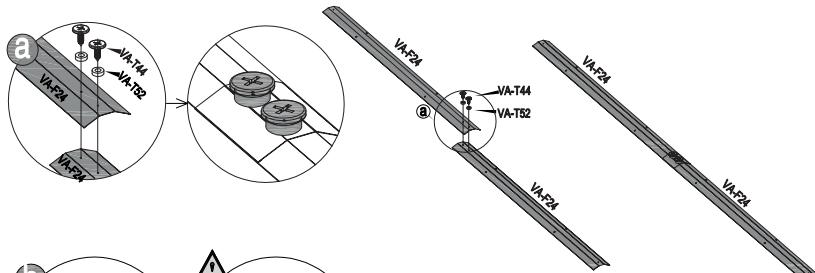
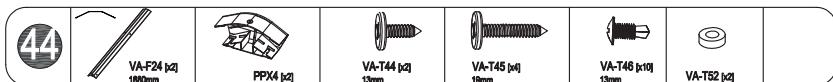
CN-A33



43

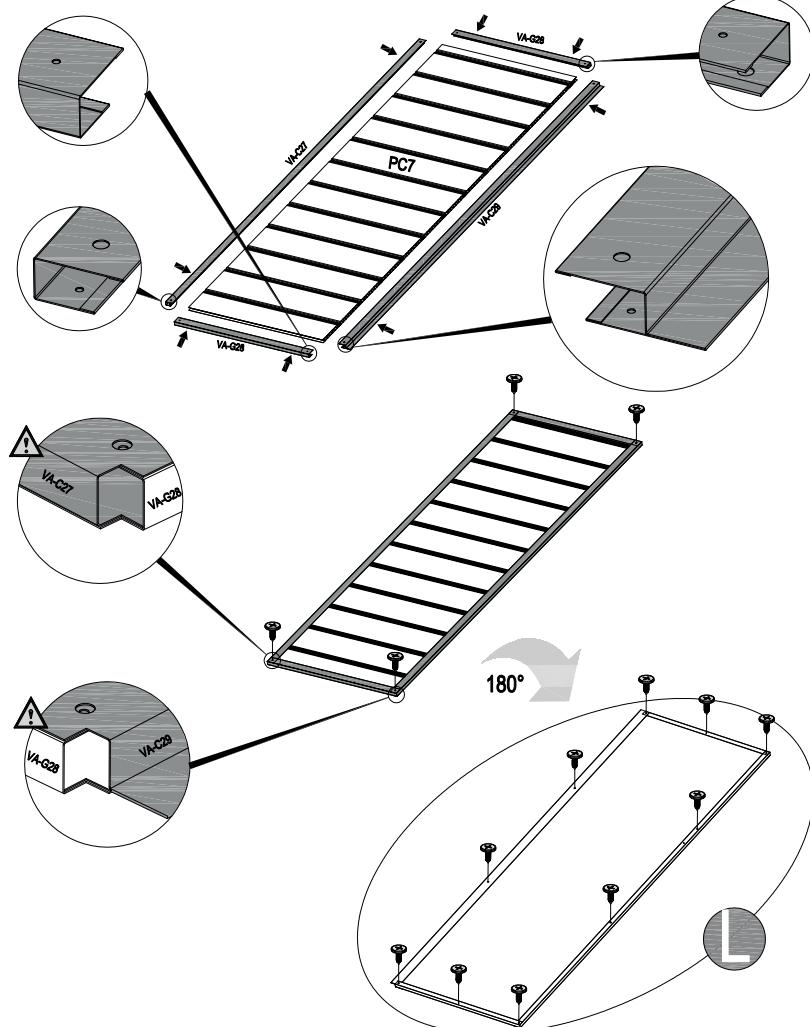
VA-T45 [x38]
10mmVA-T46 [x12]
13mm

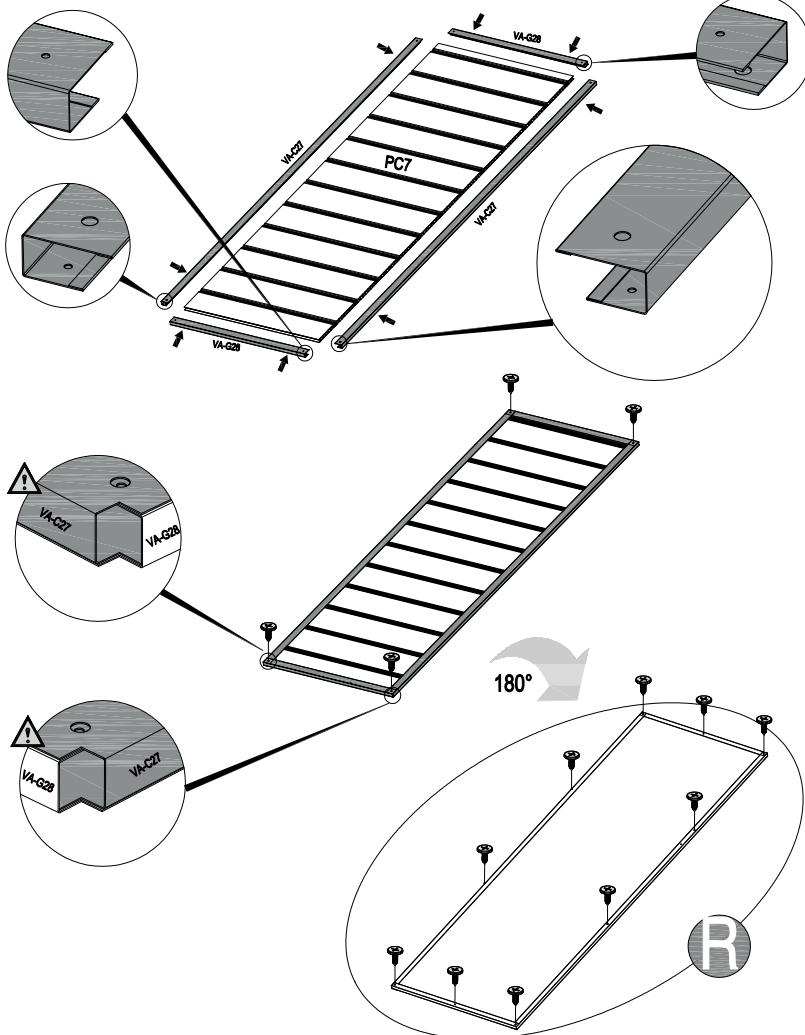
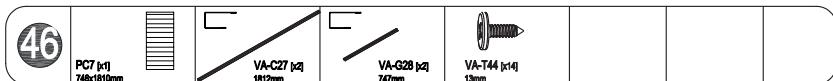
30

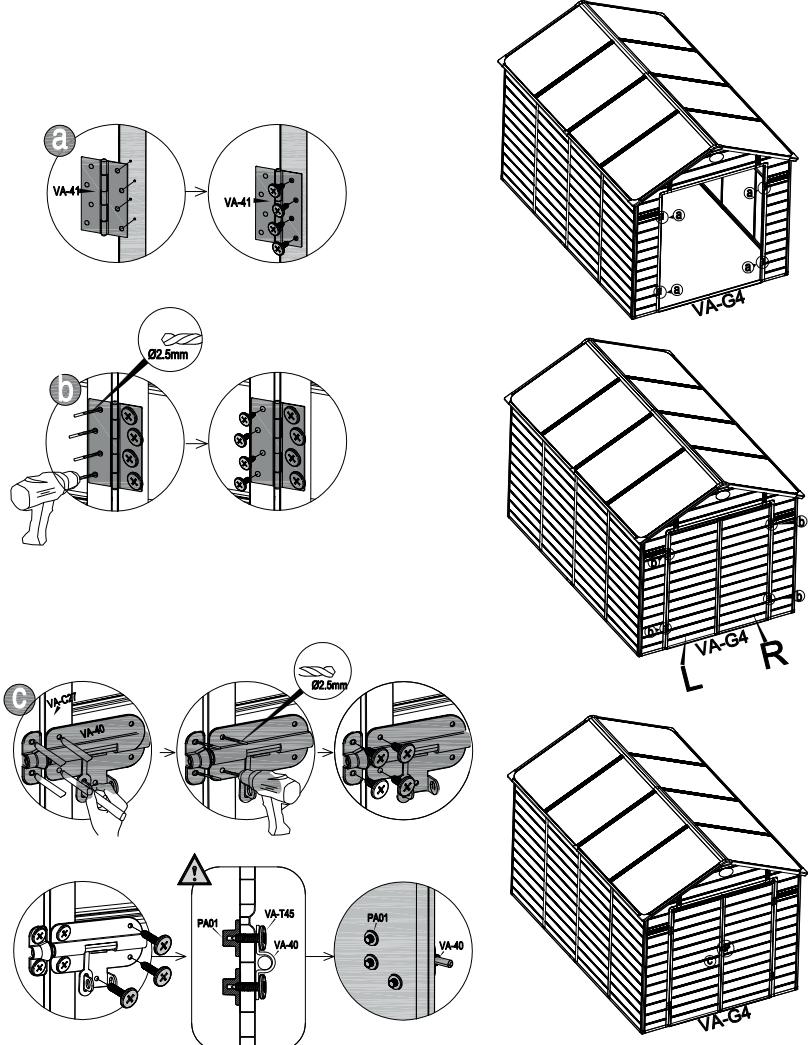


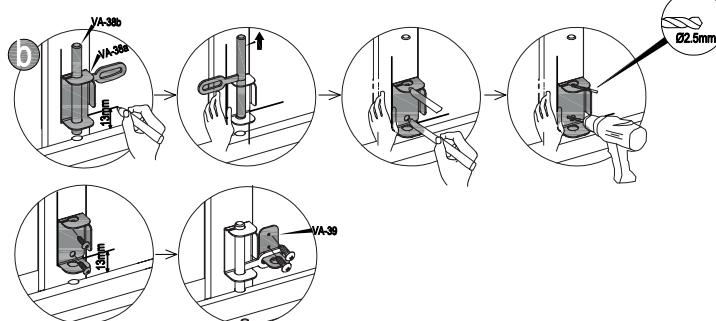
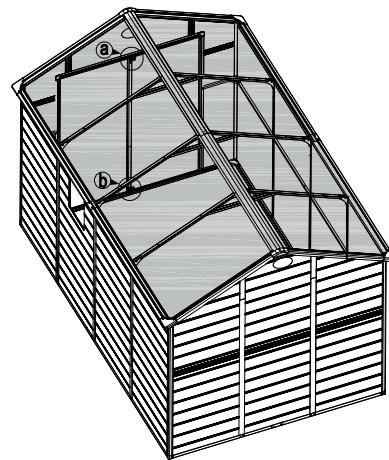
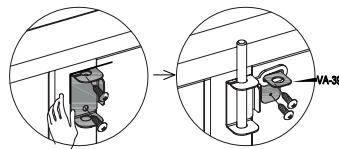
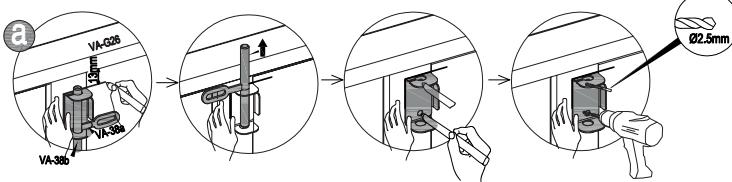
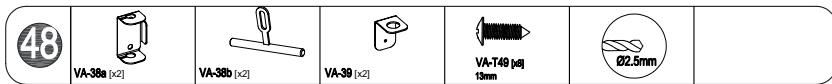
Door / Tür / Dveře / Dvere / Ajtók / Drzwi

45	PC7 [x1] 740x1810mm		VA-C29 [x1] 1812mm		VA-C27 [x1] 1812mm		VA-G28 [x2] 747mm		VA-T44 [x4] 13mm		
-----------	------------------------	--	-----------------------	--	-----------------------	--	----------------------	--	---------------------	--	--

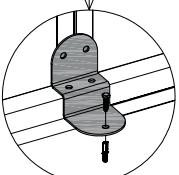
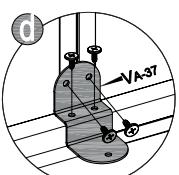
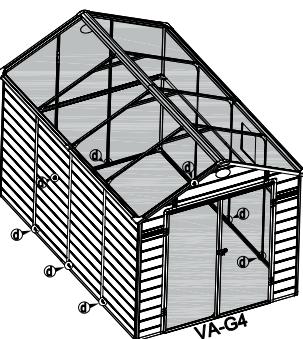
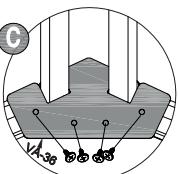
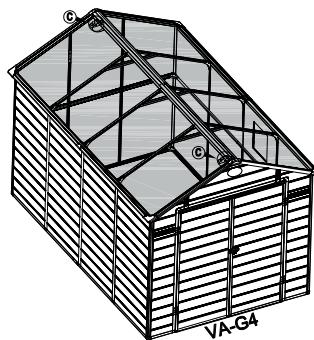
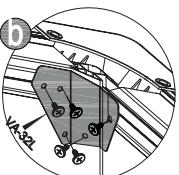
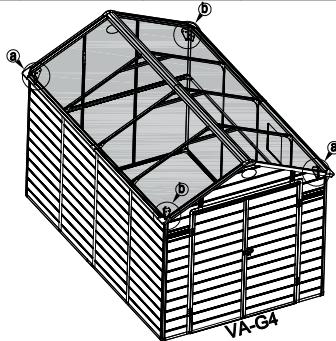
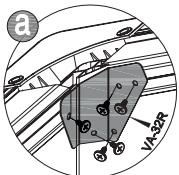




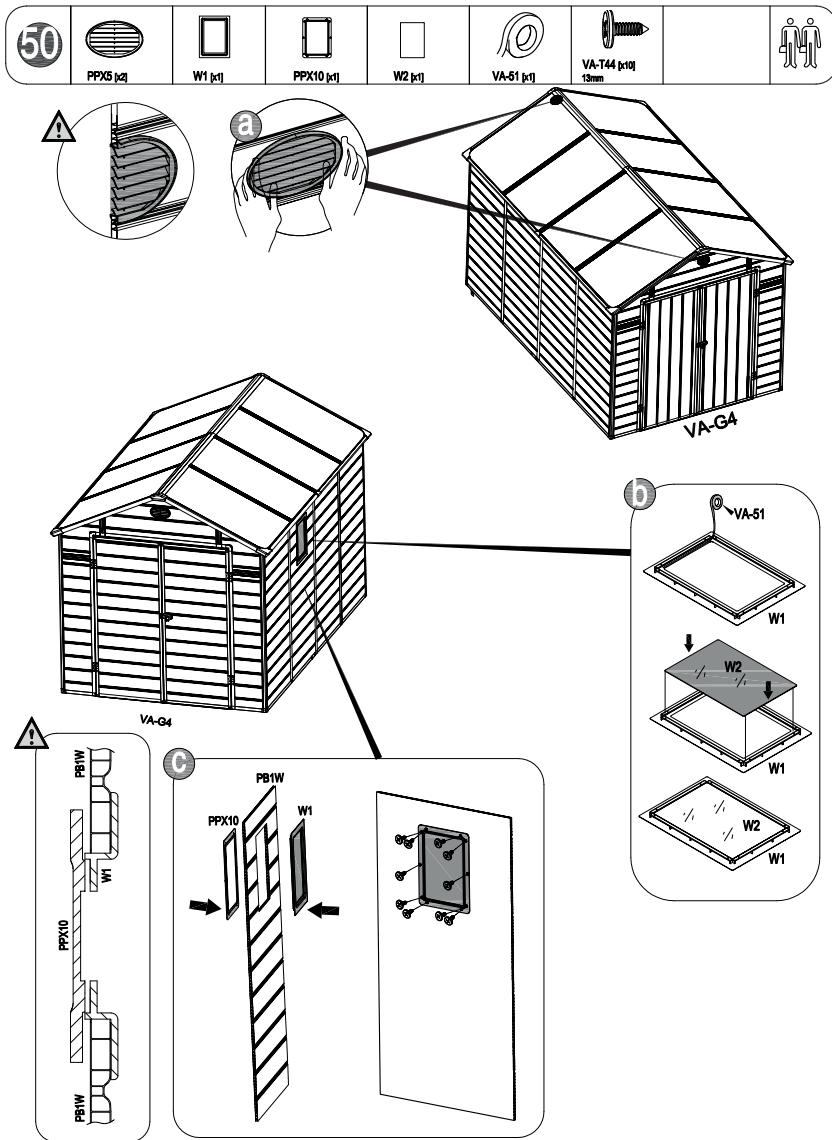




49	VA-38 [x2]	VA-32L [x2]	VA-32R [x2]	VA-37 [x4]	VA-T44 [x60] 13mm	VA-T46 [x6] 40mm	
-----------	------------	-------------	-------------	------------	----------------------	---------------------	--



Window / Fenster / Okno / Okno / Ablak / Okno





G2I

